

**Zeitschrift:** Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio  
**Herausgeber:** Staatssekretariat für Wirtschaft  
**Band:** 80 (1962)  
**Heft:** 114

**Heft**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 19.03.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce • Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint täglich, ausgenommen an Sonn- und Feiertagen — Paraît tous les jours, les dimanches et jours de fête exceptés

Nr. 114 Bern, Donnerstag 17. Mai 1962

80. Jahrgang — 80<sup>e</sup> année

Berne, jeudi 17 mai 1962 N° 114

Redaktion und Administration: Effingerstrasse 3 in Bern. Telefon Nummer 031/2 16 60 (Eidgenössisches Amt für das Handelsregister 031/2 78 64). — Im Inland kann nur durch die Post abonniert werden. Abonnementspreise: Schweiz: jährlich Fr. 30.50, halbjährlich Fr. 16.50, vierteljährlich Fr. 10.50, zwei Monate Fr. 7.—, ein Monat Fr. 3.—, Ausland: jährlich Fr. 40.— Preis der Einzelnummer 25 Rp. (plus Porto). Annoncen-Regie: Publicitas AG. — Insertionsstarif: 25 Rp. (Ausland 30 Rp.) die einspaltige Millimeterzeile oder deren Raum. — Jahresabonnementspreis für die Monatsschrift «Die Volkswirtschaft»: Fr. 12.50.

Rédaction et administration: Effingerstrasse 3 à Berne. Téléphone numéro 031/2 16 60 (Office fédéral du registre du commerce 031/2 78 64). — En Suisse, les abonnements ne peuvent être pris qu'à la poste. Prix d'abonnement: Suisse: un an 30 fr. 50; un semestre 18 fr. 50; un trimestre 10 fr. 50; deux mois fr. 7.—; un mois fr. 3.—; étranger: fr. 40.— par an — Prix du numéro 25 ct. (port en sus). Régie des annonces: Publicitas SA. — Tarif d'insertion: 25 ct. (étranger 30 ct.) la ligne de colonne d'un mm ou son espace. — Prix d'abonnement annuel à la revue mensuelle «La Vie économique»: 12 fr. 50.

## Inhalt — Sommaire — Sommario

Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

Handelsregister. — Registre du commerce. — Registro di commercio.

Mitteilungen — Communications — Comunicazioni

Neuseeland: Einfuhrregelung für das Jahr 1962/63. — Nouvelle-Zélande: Réglementation des importations pour l'année 1962/63.

Accordo svizzero-indiano sui crediti di trasferimento.

Maroc: Foire de Casablanca.

Ausland-Postüberweisungsdienst. — Service international des virements postaux.

## Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

### Handelsregister - Registre du commerce - Registro di commercio

Kantone / Cantons / Cantoni:

Bern, Schwyz, Zug, Solothurn, St. Gallen, Ticino, Vaud, Valais, Genève.

**Bern - Berne - Berna**

Bureau de Courtelary

Rectification.

Socomos, Société coopérative «Mont-Soleil», à St-Imier (FOSC. du 24 avril 1962, N° 94, page 1198). Le prénom de l'administratrice radiée, D<sup>e</sup> Bühler-Sulzer, est Betha (et non Bertha).

**Schwyz - Schwytz - Svitto**

9. Mai 1962. Technische Produkte.

Martin Beutter SORANUS, in Freienbach. Inhaber dieser Einzelfirma ist Martin Beutter, von Luzern, in Freienbach, güterrechtlich getrennter Ehegatte der Blanca geb. Portmann. Fabrikation und Verkauf technischer Produkte für Haushalt, Gewerbe und Industrie. Leutsehenstrasse.

9. Mai 1962.

Emil Forrer, Handelsgärtnerei, in Wollerau (SHAB. Nr. 247 vom 21. Oktober 1932, Seite 2471). Diese Einzelfirma ist infolge Uebergangs der Aktiven und Passiven auf die neue Kollektivgesellschaft «Emil Forrer-Söhne & Co.», in Wollerau, erloschen.

9. Mai 1962. Gartenbau usw.

Emil Forrer Söhne & Co., in Wollerau. Emil Forrer-Camenzind, in Wollerau; Emil Forrer-Weber, in Zürich, und Max Forrer-Grunert, in Wollerau, alle von Wildhaus (St. Gallen), sind unter dieser Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, die am 11. April 1962 begonnen hat. Die Gesellschaft übernimmt Aktiven und Passiven der erloschenen Einzelfirma «Emil Forrer, Handelsgärtnerei», in Wollerau. Gartenbau, Topfpflanzen- und Blumenvertrieb.

9. Mai 1962.

Rudolf Räber, Zuricherei & mech. Sattlerei, in Küssnacht am Rigi (SHAB. Nr. 26 vom 1. Februar 1933, Seite 257). Diese Einzelfirma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

9. Mai 1962. Gerberei.

Rudolf Räber, in Küssnacht am Rigi, Gerberei (SHAB. Nr. 225 vom 25. September 1952, Seite 2375). Diese Einzelfirma wird infolge Uebergangs der Aktiven und Passiven auf die neue Kollektivgesellschaft «Rudolf Räber & Sohn», in Küssnacht am Rigi, gelöscht.

9. Mai 1962. Gerberei usw.

Rudolf Räber & Sohn, in Küssnacht am Rigi. Rudolf Räber sen. und Rudolf Räber-Bieri, beide von und in Küssnacht am Rigi, sind am 1. Januar 1962 unter dieser Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche Aktiven und Passiven der bisherigen Einzelfirma «Rudolf Räber», in Küssnacht am Rigi, übernommen hat. Gerberei, Handel mit Leder und verwandten Artikeln. Rosengarten.

9. Mai 1962. Ventilationsanlagen, Beleuchtungskörper.

Helbling & Matt, in Schindellegi, Gemeinde Feusisberg. Unter dieser Firma sind Josef Helbling, von Kaltbrunn (St. Gallen), und Hansjörg Matt, von Pfäffikon (Zürich), beide in Pfäffikon, Gemeinde Freienbach, am 1. Mai 1962 eine Kollektivgesellschaft eingegangen. Fabrikation und Montage von Ventilationsanlagen und Beleuchtungskörpern.

9. Mai 1962.

Max Stählin & Cie. Möbelfabrik, in Lachen (SHAB. Nr. 294 vom 15. Dezember 1960, Seite 3602). Diese Kollektivgesellschaft ist seit dem 1. Januar 1962 aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Aktiven und Passiven sind auf die neue Aktiengesellschaft «Max Stählin & Cie. AG.», in Lachen, übergegangen. Die Firma wird gelöscht.

9. Mai 1962.

«Emar» Seidenstoffweberei A.G., in Arth (SHAB. Nr. 26 vom 1. Februar 1961; Seite 324). Hartmann Müller, Präsident, dieser infolge Todes; Fritz Ammann, Gottfried Troesch und August Bischof sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neuer Präsident mit Einzelunterschrift ist der bisherige Direktor Max Laetsch. Neue Mitglieder des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift sind ferner: Ernst Theodor Lanz, von Huttwil (Bern), in Goldau, Gemeinde Arth, Delegierter und Direktor; und Marcel Toni Lanz, von Huttwil (Bern), in Langnau (Bern), Protokollführer. Die Prokura des Ernst Theodor Lanz ist erloschen. Kollektivprokura wurde erteilt an Emil Meier, von Oberweningen (Zürich), in Oberarth, Gemeinde Arth, und Hans Brodbeck, von Basel, in Zürich.

9. Mai 1962. Betonwaren usw.

A. Tschümperlin AG., in Küssnacht am Rigi, Fabrikation von Betonwaren aller Art usw. (SHAB. Nr. 271 vom 20. November 1959, Seite 3185). Die Prokura des Gottfried Roos ist erloschen.

9. Mai 1962.

Elektrizitätswerk Schwyz, in Schwyz, Aktiengesellschaft (SHAB. Nr. 173 vom 27. Juli 1961, Seite 2199). Alfred Heussi ist zum Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien ernannt worden. Seine Prokura ist erloschen. Kollektivprokura zu zweien ist erteilt worden an Dr. Adolf Gugler, von St. Sylvester (Freiburg), in Luzern.

9. Mai 1962.

Hotel Rigi-Kulm A.G., in Arth (SHAB. Nr. 143 vom 24. Juni 1953, Seite 1528). Präsident Ernst Käppeli wohnt nun in Schwyz.

Zug - Zoug - Zugo

13. April 1962. Patente, Lizenzen usw.

Marksway Enterprises AG. (Marksway Enterprises Ltd.). (Marksway Enterprises SA.), in Zug. Gemäss öffentlich beurkundetem Errichtungsakt und Statuten vom 13. April 1962 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt die Verwaltung und Auswertung von Patenten, die Vergebung von Lizenzen, sowie die Beteiligung an anderen Gesellschaften. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 50 000 und ist eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im Publikationsorgan, dem Schweizerischen Handelsamtsblatt, oder, sofern sämtliche Namen und Adressen bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 7 Mitgliedern. Ihm gehören an: Dr. Hans Straub, von Basel und Herzogenbuchsee, in Zug, Präsident, und Rudolf Hotz, von Zürich, in Wallisellen. Sie zeichnen zu zweien. Zum Direktor mit Einzelunterschrift wurde ernannt: Saul G. Marias, amerikanischer Staatsangehöriger, in Küssnacht (Zürich). Domizil: Häubühl 8 (bei Dr. Hans Straub).

8. Mai 1962.

Devo Säli «F» Immobilien A.G., bisher in Olten, Ankauf, Verkauf, Erstellung, Umbau und Verwaltung von Liegenschaften usw. (SHAB. Nr. 78 vom 3. April 1962, Seite 989). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 3. Mai 1962 wurde der Sitz nach Zug verlegt. Die Firma lautet nun: Devo Zug «F» Immobilien A.G. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Die Gesellschaft bezweckt den Ankauf, den Verkauf, die Erstellung, den Umbau und die Verwaltung von Liegenschaften zu Wohn- und Geschäftszwecken im Sitzkanton und in dessen benachbarten Gebieten, sowie die Beteiligung an ähnlichen Unternehmungen. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 16. März 1962. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 50 000 und ist eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen, sofern deren Namen und Adressen bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief, sonst durch Veröffentlichung im Publikationsorgan, dem Schweizerischen Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an: Dr. Max Gugler, von Frauenfeld, in Olten, Präsident, und Dr. René Bucher, von Niederweningen, in Olten, Aktuar. Sie führen Einzelunterschrift. Kollektivprokuristen sind: Johann Johler, von Wikon, in Olten, und Walter Metzger, von Gündelhart-Hörhausen, in Olten. Sie zeichnen zu zweien. Domizil: Bahnhofstrasse 23 (bei Mandataria Treuhand- und Revisionsgesellschaft).

Solothurn - Soleure - Soletta

Bureau Balsthal

8. Mai 1962. Kartoffeln, Früchte usw.

Frucht AG, in Oensingen. Gemäss öffentlich beurkundetem Errichtungsakt und Statuten vom 30. April 1962 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt den Handel mit Kartoffeln, Früchten, andern Nahrungsmitteln und landwirtschaftlichen Hilfsstoffen, den Import und Export solcher Waren sowie die Beteiligung an ähnlichen Unternehmungen. Das voll einbezahlte Grundkapital beträgt Fr. 600 000 und ist eingeteilt in 600 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Die Bekanntmachungen erfolgen im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Sofern der Gesellschaft die Adressen aller Aktionäre bekannt sind, erfolgen die Einladungen durch eingeschriebenen Brief, andernfalls durch Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus zwei bis sieben Mitgliedern. Ihm gehören an: Hans Baumann, von und in Reiden (Luzern), als Präsident, und Heinrich Rengel, von Hüntwangen (Zürich), in Langenthal, als Vizepräsident und Delegierter. Sie zeichnen kollektiv. Geschäftsdomizil: Solothurnerstrasse.

## Bureau Thierstein

17. April 1962. Elektrische Bedarfsartikel.

**Heblo A.G. (Heblo S.A.) (Heblo Ltd.)**, in Himmelried. Gemäss öffentlich beurkundetem Errichtungsakt und Statuten vom 17. April 1962 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt die Fabrikation und Instandstellung von und den Handel mit elektrischen Bedarfsartikeln, insbesondere Motoren, Transformatoren usw. Das Grundkapital beträgt Fr. 51 000 und ist in 51 auf den Namen lautende Aktien zu Fr. 1000 eingeteilt, die zu 75% liberiert sind. Die Gesellschaft übernimmt von Kurt Heuer, Adolfs; Willi Bloch-Wiggli, Emils und Karl Bloch-Hügli, Emils, alle in Himmelried, gemäss Sacheinlage- und Uebernahmevertrag vom 17. April 1962 Immobilien, Maschinen, Debitoren, Waren und Kassa im Betrage von Fr. 98 250 und Passiven in der Höhe von Fr. 60 000, so dass sich ein Aktivüberschuss von Franken 38 250 ergibt, wofür die Sacheinleger 51 zu 75% liberierte Aktien zu Fr. 1000 erhalten. Einladungen und Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Dem aus einem oder mehreren Mitgliedern bestehenden Verwaltungsrat gehören an: Kurt Heuer, von Brügg (Bern), als Präsident; Willi Bloch, von Himmelried, als Vizepräsident, und Karl Bloch, von Himmelried, als Sekretär, alle in Himmelried. Alle Verwaltungsratsmitglieder führen Einzelunterschrift. Geschäftslokal: Kirchweg Nr. 158.

## St. Gallen - St-Gall - San Gallo

Nachtrag.

**Carl Gorini AG**, in St. Gallen, Fabrikation und Export von Feingeweben und Stickereien (SHAB. Nr. 105 vom 7. Mai 1962, Seite 1339). Die Firma wird auch in französischer und englischer Sprache geführt und lautet: Charles Gorini SA beziehungsweise Charles Gorini Ltd.

8. Mai 1962.

**Elesta AG.**, Elektronische Steuerapparate, Bad Ragaz, in Bad Ragaz, Herstellung und Vertrieb elektronischer Apparate usw. (SHAB. Nr. 21 vom 26. Januar 1962, Seite 268). Neu wurde in den Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift gewählt: Hans Nigg, von Buchs (St. Gallen), in Wittenbach. Das bisherige Mitglied Dr. Andreas von Gugelberg wurde zum Präsidenten ernannt und führt wie bisher Einzelunterschrift.

8. Mai 1962.

**Texta Textilabfall-Handels- und Sortier A.G.**, in St. Gallen (SHAB. Nr. 61 vom 16. März 1959, Seite 775). Dr. Ivo Grünenfelder ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Neu wurde in den Verwaltungsrat gewählt: Arnold Karrer, von Zuzwil, in St. Gallen, kaufmännischer Direktor. Er führt wie bisher Einzelunterschrift. Die Unterschrift von Karl Maurenbrecher-Karrer, technischer Direktor, ist erloschen.

8. Mai 1962.

**Darlehenskasse St. Gallenkappel**, in St. Gallenkappel, Genossenschaft (SHAB. Nr. 93 vom 22. April 1948, Seite 1135). Kaspar Bächtiger, Vizepräsident, ist aus dem Vorstand ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Der bisherige Beisitzer Karl Schmucki, von und in St. Gallenkappel, wurde zum Vizepräsidenten ernannt. Präsident, Vizepräsident und Aktuar zeichnen zu zweien.

8. Mai 1962. Drogerie.

**Eugenie Kutzer**, in Wil, Drogerie (SHAB. Nr. 99 vom 30. April 1957, Seite 1150). Diese Firma ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen.

8. Mai 1962.

**Drogerie von Känel vorm. Eugenie Kutzer**, in Wil. Inhaber der Firma ist Herbert von Känel, von Zürich, in Wil, Drogerie, Toggenburgerstrasse 25.

9. Mai 1962.

**Käseereigenossenschaft Maseltrangen**, in Maseltrangen, Gemeinde Schänis (SHAB. Nr. 157 vom 10. Juli 1959, Seite 1960). Johann Jud, Präsident, ist aus dem Vorstand ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde als Präsident in den Vorstand gewählt: Anton Mächler, von Vorderthal (Schwyz), in Maseltrangen, Gemeinde Schänis. Der Präsident oder der Vizepräsident zeichnet mit dem Kassier oder dem Aktuar.

9. Mai 1962. Wasserwaagen usw.

**Schibli & Preisig**, in Flawil, Fabrikation und Vertrieb von Wasserwaagen und mechanische Werkstätte (SHAB. Nr. 29 vom 5. Februar 1960, Seite 414). Diese Kollektivgesellschaft hat sich infolge Ausscheidens des Gesellschafters Valentin Preisig aufgelöst. Die Firma ist erloschen. Das Geschäft wird vom verbleibenden Gesellschafter Paul Schibli, von Flisbach (Aargau), in Flawil, als Einzelfirma im Sinne von Art. 579 OR, weitergeführt. Die Firma lautet nun Paul Schibli.

9. Mai 1962. Waschmaschinen, chemisch-technische Produkte.

**Schubiger, Hanselmann & Co. Nachf. K. Schubiger**, in St. Gallen, Handel mit Waschmaschinen und -zentrifugen sowie elektrischen Apparaten (SHAB. Nr. 305 vom 29. Dezember 1961, Seite 3777). Die Geschäftsnatur wurde erweitert durch Fabrikation und Vertrieb von chemisch-technischen Produkten.

9. Mai 1962.

**Alois Höner, Engelapotheke J. Schobinger's Nachf.**, in St. Gallen, Apotheke (SHAB. Nr. 196 vom 9. August 1921, Seite 1590). Diese Firma ist infolge Aufgabe des Betriebes erloschen.

9. Mai 1962. Kolonialwaren.

**Maria Prinz**, in St. Gallen, Kolonialwarenhandel (SHAB. Nr. 239 vom 12. Oktober 1950, Seite 2611). Diese Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

## Tessin - Tessin - Ticino

Ufficio di Bellinzona

7 maggio 1962.

**Società Bancaria Ticinese**, in Bellinzona, società anonima (FUSC. del 26 gennaio 1960, N° 20, pagina 276). La firma di Dionigi Curti, già consigliere d'amministrazione, dimissionario, è estinta. Nuovi membri del consiglio d'amministrazione: Dr. Franco Bonzanigo fu Rodolfo, da e in Bellinzona, e Carlo Born di Carlo, da Grellingen, in Bellinzona. Procuratrice: Sonia Steiner fu Emilio, da Rüfenach (Argovia), in Bellinzona. Tutti firmano collettivamente a due.

8 maggio 1962.

**Laboratorio Erboristico Isabella «Lei» S.A. in liquidazione**, in Bellinzona (FUSC. del 19 giugno 1959, N° 139, pagina 1749). Secondo gli interessati la liquidazione è terminata. La cancellazione è però differita, mancando il consenso dell'autorità fiscale cantonale.

8 maggio 1962.

**Stump Sondaggi S.A.**, succursale di Giubiasco. Sotto questa ditta, la società anonima «Stump Sondaggi S.A.», in Zurigo, iscritta al registro di commercio di Zurigo il 6 novembre 1950 (FUSC. del 20 settembre 1961, N° 220, pagina 2738), con decisione 12 maggio 1960, ha costituito una succursale a Giubiasco. Scopo della società: assunzione ed esecuzione di trivellazioni di ogni genere, captazione d'acque del sottosuolo, lavori in gunita, iniezioni, sondaggi e ogni altra specialità in lavori sotterranei. La succursale è vincolata dalla firma individuale dell'amministratore unico Simon Stump, da Lippoldswilen-Alterswilen (Turgovia), in Meilen, e dalla firma collettiva a due dei procuratori: Kurt Bösch, da Ebnat (San Gallo), in Feldmeilen, comune di Meilen; Enrico Brèntel, da Muralto, in Giubiasco; Hais Jacob, da Basilea, in Zurigo; Gaston Vallon, da Molondin, in Pully, e Emil Weber, da Winterthur, in Kilchberg (Zurigo). Recapito della succursale: alle Gerette.

Ufficio di Lugano

7 maggio 1962.

**Aktieninvest holding A.G.**, a Lugano. Società anonima con atto notarile e statuto del 7 maggio 1962. Scopo: la partecipazione mediante l'acquisto di azioni in società svizzere ed estere aventi scopi industriali, immobiliari, commerciali ed agricoli. Capitale sociale: 500 000 fr., diviso in 500 azioni al portatore da 1000 fr. cadauna, liberato nella misura del 50% (250 000 fr.). Pubblicazioni: Foglio ufficiale svizzero di commercio. Amministrazione: 1 o più membri, attualmente da un amministratore unico che è: Dr. Giuseppe Camozzi fu Paolo, da Valcolla, in Lugano, con firma individuale. Recapito: Via Nassa 62, c/o studio legale Dr. A. Bianchi.

8 maggio 1962. Costruzioni.

**Luciano David**, precedentemente a Viganello, impresa di costruzioni (FUSC. del 5 maggio 1961, N° 101, pagina 1283). La sede della ditta è trasferita a Vezia.

8 maggio 1962.

**S.A. per il commercio dei prodotti Alfa Romeo**, a Lugano (FUSC. del 11 aprile 1962, N° 85, pagina 1086). Dr. Giuseppe Luraghi, dimissionario, non è più membro del consiglio di amministrazione e la sua firma è estinta. Nuovo membro con firma collettiva a due con altro avente diritto è: Dr. Enrico Sala di Giovanni, di nazionalità italiana, in Parigi.

8 maggio 1962.

**Devo Calanda & Immobiliare A.G.**, precedentemente a St. Moritz (FUSC. del 1° marzo 1962, N° 50, pagina 635). Con atto notarile e statuto del 3 maggio 1962 la società ha deciso di trasferire la sede sociale a Lugano e di modificare la ragione sociale in **Società Immobiliare Devo & S.A.** Lo statuto è stato modificato. Lo statuto originale porta la data del 19 gennaio 1962 modificato il 1° febbraio 1962. Scopo: l'acquisto, la vendita, la costruzione, la ricostruzione e la gerenza di beni immobili per abitazioni e per negozi nel cantone della sede della società e nelle regioni vicine, nonché la partecipazione a simili imprese. Capitale sociale: 50 000 fr., diviso in 50 azioni al portatore da 1000 fr. cadauna e interamente liberato. Pubblicazioni: Foglio ufficiale svizzero di commercio. Comunicazioni e convocazioni agli azionisti, se noti, mediante lettera raccomandata. Consiglio di amministrazione: 1 o più membri, attualmente composto da: Dr. Max Gubler, da Frauenfeld, in Olten, presidente, e Dr. René Bucher, da Niederweningen (Zurigo), in Olten, con firma individuale. Johann Joller, da Wikon, in Olten, e Walter Metzger, da Höfhaus-Gündelhart, in Olten, sono procuratori con firma collettiva a due. Recapito: Via Vegezzi, c/o Banca Popolare Svizzera.

Waadt - Vaud - Vaud

Bureau de Vevey

9 mai 1962.

**Nestlé Alimentana S.A.**, a Vevey, société anonyme (FOSC. du 15 février 1962, page 491). La signature du directeur Rodo de Salis est radiée. Le directeur André Muller est domicilié à Corsy-La Conversion, commune de Lutry; le directeur adjoint Alfredo de Castro, à Pully, le directeur adjoint Hans Streit, à Chexbres, et le sous-directeur Gérard Gogniat, à Corseaux.

Wallis - Valais - Vallese

Bureau Brig

8. Mai 1962. Bedachungen usw.

**Icopal Service S.A.**, in Salgesch. Unter dieser Firma besteht gemäss Errichtungsurkunde und Statuten vom 24. April 1962 eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt den Ankauf, die Fabrikation und das Verlegen von Bedachungen aller Art sowie die Ausführung von Dichtungsarbeiten. Die Gesellschaft kann sich ferner mit finanziellen und immobilien Operationen befassen wie Erwerb, Verkauf, Tausch, Miete, Erstellung, Finanzierung, Bewirtschaftung und Verwaltung von Gebäuden oder Grundstücken. Das Grundkapital beträgt Fr. 61 000, eingeteilt in 61 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Es ist voll liberiert und zwar durch Einzahlungen im Betrage von Fr. 10 000 und durch Sacheinlagen im Werte von Fr. 51 000. Die Gesellschaft übernimmt gemäss Sacheinlagevertrag vom 24. April 1962 Maschinen, Werkzeuge und Materialien zum Preise von Fr. 51 000, wofür der Sacheinleger 51 voll liberierte Inhaberaktien zu Fr. 1000 erhält. Die Bekanntmachungen erfolgen im Amtsblatt des Kantons Wallis, die gesetzlich vorgeschriebenen im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Mitteilungen und Einladungen der Verwaltung an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 5 Mitgliedern. Ihm gehören an: Ernest Mounir, von Mollens, in Saxon, Präsident; Edmond Zufferey, von Chalais, in Siders, Vizepräsident, und Charles Bonvin, von Lens, in Siders, Sekretär. Der Präsident führt mit einem andern Mitglied des Verwaltungsrates Kollektivunterschrift. Rechtsdomicil: bei Albert Constantin, Salgesch; Bureau der Geschäftsführung: bei Charles Bonvin, in Siders, rue Centrale 4.

Bureau de Sion

Rectification.

**Michel Devaud et Maurice Flageul «Sufraco» et non Susraco** comme publié (FOSC. du 4 mai 1962, N° 103, page 1314).

Genf - Genève - Ginevra

2 mai 1962.

**Société Immobilière Sur les Clos Perly-Certoux**, à Genève, société anonyme (FOSC. du 7 mai 1962, page 1314). Administration: Henri Ferrier, de et à Genève, président; François Brunshwig, de et à Genève, vice-président, et Jean Bernasconi (inscrit), nommé secrétaire, lesquels signent collectivement à deux. Nouveau domicile: 5, quai de l'Île, chez Overseas Trust Company Ltd.

## Mitteilungen - Communications - Comunicazioni

## Neuseeland

Einfuhrregelung für das Jahr 1962/63

Die neuseeländische Regierung hat kürzlich die Einfuhrregelung für das Fiskaljahr 1962/63 (1. 7.— 30. 6.) bekanntgegeben. Angesichts der immer noch angespannten Zahlungsbilanzlage wurden die bisherigen Einfuhrkategorien «R» und «T» aufgehoben. Ferner wurden die Zuteilungen für eine Reihe weiterer Waren erneut gekürzt. Infolge der Anpassung an die Nomenklatur des auf den 1. Juli 1962 in Kraft tretenden neuen Zolltarifs umfasst das Warenverzeichnis der Einfuhrliste über 1000 Positionen. Unter diesen Umständen werden, entgegen der bisherigen Praxis, nachstehend nur die neuen Vorschriften für diejenigen Waren veröffentlicht, welche die schweizerische Exportindustrie besonders interessieren. Weitere Auskunft erteilt die Handelsabteilung des Eidgenössischen Volkswirtschaftsdepartements.

## SCHEDULE

## SECTION 0-FOOD AND LIVE ANIMALS

Item Code	Tariff Item	Brief Description	Allocation
Division 02			
Tariff groups 022-025			
Dairy products and eggs			
02.01	023.000.0	Butter, Cheddar cheese	E
02.02	022.100.0 to 022.300.0 024.000.9 025.100.0 to 025.900.2	Milk and cream; cheese (other than Cheddar cheese) and curd; birds' eggs	D
Cocoa, chocolate and chocolate preparations: Tariff groups 072 and 073			
07.03	072.100.1 072.320.0	Raw cocoa beans; cocoa butter (fat or oil)	75% 1960 licences
07.04	072.100.2 072.200.0 072.310.0 073.000.0	Other cocoa preparations of tariff groups 072 and 073	D

## SECTION 5-CHEMICALS

Item Code	Tariff Item	Brief Description	Allocation
Division 51			
Organic chemicals			
Tariff group 512			
Ethyl alcohol or neutral spirit, undenatured, containing at least 140% of proof spirit, viz.:			
51.01	512.240.2	Rectified spirits of wine for fortifying New Zealand wines under such conditions as the Minister may prescribe	D
51.02	512.260.1	Glycerine	D
Acids and their halogenated, sulphonated, nitrated, or nitrosated derivatives (other than those in item code 51.07):			
51.03	Ex 512.510.1	Oleic acid	D
51.04	512.510.2 512.510.3	Metallic salts of fatty acids	33 1/3% 1960 licences
Enzymes, sugars, miscellaneous organic compounds:			
51.05	512.910.1 512.910.2 512.920.2	Rennet; lactose	D
51.06	512.920.1 512.920.9	Glucose, and other sugars, chemically pure, other than sucrose. (See also item code 06.03)	80% 1960 licences
51.07	512.110.0 to 512.240.1 512.240.3 to 512.250.0 512.260.9 to 512.430.9 Ex 512.510.1 512.510.4 to 512.870.0 512.910.9 512.990.1 512.990.9	Other separated chemically defined organic compounds of tariff group 512	75% 1960 licences
Tariff group 513			
Inorganic chemicals: Elements, oxides, and halogen salts:			
Sub-Group I			
Chemical elements			
51.08	513.210.0	Chlorine	C
51.09	513.230.1 513.230.2	Colloidal sulphur; sulphur, sublimed or precipitated	D
51.10	513.110.0 to 513.130.2 513.220.1 to 513.220.3 513.210.0 to 513.280.0	Oxygen; nitrogen; other chemical elements of sub-group I of Tariff group 513	66 2/3% 1960 licences
Sub-Group II			
Inorganic acids and oxygen compounds of non-metals (except water)			
51.11	513.310.1 513.330.0 513.390.1	Hydrochloric acid; sulphuric acid; oleum; carbon dioxide	D
51.12	513.310.2 to 513.320.0 513.340.0 to 513.370.0 513.390.2 513.390.3	Other inorganic acids and oxygen compounds of non-metals (except water) of sub-group II of tariff group 513	75% 1960 licences
Sub-Group III			
Halogen and Sulphur compounds of non-metals			
51.13	513.410.1 to 513.420.2	Halogen and sulphur compounds of non-metals	75% 1960 licences

## Nouvelle-Zélande

Réglementation des importations pour l'année 1962/63

Le gouvernement néo-zélandais a récemment publié la réglementation des importations pour l'année fiscale 1962/63 (1<sup>er</sup> juillet au 30 juin). Vu que la balance de paiements ne cesse d'être précaire, les catégories d'importation «R» et «T» ont été supprimées. En outre, les allocations pour d'autres marchandises ont de nouveau été réduites. La liste des marchandises annexée à la nouvelle réglementation comprend, à la suite de l'adaptation à la nomenclature du nouveau tarif douanier, qui entrera en vigueur le 1<sup>er</sup> juillet prochain, plus de 1000 positions. De ce fait ne seront à l'encontre de l'ancienne pratique, publiées ci-après que les prescriptions d'importation étant susceptibles d'intéresser plus particulièrement l'industrie suisse d'exportation. La Division du commerce du Département fédéral de l'économie publique est prête à donner de plus amples renseignements.

Item Code	Tariff Item	Brief Description	Allocation
Sub-Group IV			
Inorganic bases and metallic oxides, hydroxides, and peroxides			
51.14	513.510.2 513.510.9 Ex 513.690.0	Zinc oxide; calcium hydroxide	C
51.15	513.610.2 513.620.1	Ammonia in solution; sodium hydroxide (caustic soda) in packages not exceeding 7 lb. net weight	D
51.16	513.510.1 513.520.0 to 513.610.1 513.620.2 to 513.680.0 Ex 513.690.0	Other inorganic bases and metallic oxides, hydroxides, and peroxides, of sub-group IV of tariff group 513	75% 1960 licences
Tariff group 514			
Other inorganic chemicals			
51.17	514.280.0	Sodium carbonate (soda ash)	C
51.18	Ex 514.240.9 514.350.9 514.370.2 514.290.1	Copper sulphate; iron sulphate; salts of metallic acids (except potassium permanganate); silver nitrate; lead carbonate (white lead)	D
51.19	514.110.0 to 514.210.2 Ex 514.240.9 514.250.1 to 514.270.9 514.290.2 to 514.350.1 514.360.0 514.370.1 514.370.3 to 514.990.0	Other inorganic chemicals of tariff group 514	75% 1960 licences
Tariff group 515			
Radioactivity and associated material			
51.20	515.100.0 to 515.300.2	Radioactive and associated material of tariff group 515	C
Dyeing, tanning, and colouring materials			
Division 53			
Tariff group 531			
Synthetic organic dyestuffs and natural indigo; colour lakes:			
53.01	531.010.0 531.020.0	Synthetic organic dyestuffs etc., and natural indigo; colour lakes	90% 1960 licences
Tariff group 532			
Dyeing and tanning extracts, and synthetic tanning materials:			
53.02	532.300.1 532.400.1 532.400.9 532.500.0	Synthetic tanning substances, whether or not mixed with natural tanning materials; mimosa extract and wattle extract; tanning extracts of vegetable origin (except mimosa and wattle extract); tannins (tannic acids) including water extracted gall nut tannin, and their salts, ethers, esters, and other derivatives	75% 1960 licences
53.03	532.100.1 532.100.9	Colouring matter of vegetable origin, etc.	75% 1960 licences
53.04	532.300.2	Artificial bates for pretanning.	C
Tariff group 533			
Pigments, paints, varnishes, and related materials:			
53.05	533.100.1 533.100.2 533.100.9 533.310.1 533.310.2 533.322.4	Lithopone; inorganic products of a kind used as luminophores; colouring matter, n.e.i.; glass frit and other glass in the form of powder, granules, and flakes; prepared pigments, etc.; dyes (except laundry blue and hair dyes), in forms or packings of a kind sold by retail	90% 1960 licences
53.06	533.200.1	Printers' ink: Black, in packages containing not less than 1 cwt., etc.	C
53.07	533.200.2	Stencilling and similar inks	90% 1961 licences
53.08	533.200.9	Other kinds (specify kind)	C
53.09	533.350.1	Showcard and poster colours, including such colours in sets, etc.	75% 1960 licences
53.10	533.330.2	Artists' and students' colours, modifying tints, amusement colours and the like, etc.	75% 1960 licences
53.11	533.320.1 to 533.320.4	Lead paste, pearl essence, aluminium paste, stamping foils	75% 1960 licences
53.12	533.100.3 533.100.4 533.350.3 533.350.9	Colouring matter containing in any proportion oxides of zinc or white lead; grafting putty; marble workers' plastic; caulking compounds, n.e.i.	C







Item Code	Tariff Item	Brief Description	Allocation
65.12	651.931.2 651.931.3	Yarns and threads of sisal and raffia not being sewing threads	C
		Monofilament, strip, etc., and imitation catgut, of synthetic and artificial fibre, viz.:	
65.13	651.620.1 651.720.1	Bristles for brushmaking	75% 1960 licences
65.14	651.620.9 651.720.9	Other kinds	75% 1960 licences
65.15	651.940.1 651.940.9	Paper yarn	C
65.16	652.110.0 to 652.220.0 652.230.2 652.232.0 652.291.2 to 652.294.9 653.110.5 653.110.9 653.120.4 653.120.9 653.130.1 653.130.3 653.130.9 653.310.5 to 653.400.9 653.510.5 to 653.510.9 653.520.4 653.520.6 to 653.520.9 653.530.2 653.530.9 653.610.4 653.610.9 653.620.4 653.620.5 653.620.7 653.620.9 653.630.2 653.630.9 653.800.0 653.910.0 653.940.1 to 653.940.9 653.960.0	Textile piece-goods, woven, of cotton, linen, jute, hemp, other vegetable fibre, silk, man-made fibres, or of combinations of these materials with one another, or with any other material (except wool or hair) whether plain, hemmed, whipped, or similarly worked	75% 1960 licences
65.17	652.230.1 Ex 652.230.9 653.130.2 Ex 653.130.4 653.220.1 Ex 653.220.9 653.530.1 Ex 653.530.3 653.630.1 Ex 653.630.3	Moquettes, of wool or containing wool	75% 1960 licences
65.18	652.230.3 to Ex 652.230.9 652.290.2 653.110.1 653.120.1 Ex 653.130.4 653.211.1 to 653.212.5 Ex 653.220.9 653.310.1 653.510.1 653.520.1 Ex 653.530.3 653.610.1 653.620.1 Ex 653.630.3	Textile piece-goods woven, n.e.i., including textiles of wool or containing wool (excluding knitted woollen piece-goods) other than moquettes, etc., listed above	75% 1961 licences
65.19	652.291.1 653.510.4 653.520.5 653.610.5 653.620.6	TyreCORD fabric	75% 1960 licences
65.20	653.950.1 653.950.9	Woven fabrics of paper yarn	C
65.21	652.231.1 to 652.231.9 652.290.4 653.110.2 653.120.2 653.130.5 653.310.2 653.510.2 653.520.2 653.530.4 653.610.2 653.620.2 653.630.4	Textile piece-goods, woven containing in any proportion man-made discontinuous fibres (e.g., staple fibres) but not containing wool or hair and weighing not less than 6 oz. per square yard, whether plain, hemmed, whipped, or similarly worked	75% 1960 licences
65.22	652.290.1 653.210.5	Union textiles, woven, composed of wool and cotton, the current domestic value of which, etc.	100% 1960 licences
		Woven fabrics (other than pile and chenille fabrics of silk) of sheep's or lambs' wool or of fine animal hair:	
65.23	653.210.1 653.210.2	Lining materials as may be approved by the Minister and under such conditions as he may prescribe; bunting	75% 1960 licences
65.24	653.210.3 653.210.4	Felted textiles	75% 1960 licences
65.25	Ex 653.700.1 to Ex 653.700.9	Wool jersey fabric	60% 1960 licences
65.26	Ex 653.700.1 to Ex 653.700.9	Knitted or crocheted fabrics, not elastic nor rubberized, of wool or containing wool (excluding wool jersey fabric)	C
65.27	653.701.1 to 653.701.9	Knitted or crocheted fabrics not elastic nor rubberized wholly or principally of silk or man-made fibres, but containing no wool	50% 1960 licences
65.28	653.702.1 653.702.3 to 653.702.9	Knitted or crocheted fabrics not elastic nor rubberized other than those of items 653.700.1 to 653.701.9	50% 1960 licences
65.29	653.920.0 653.930.0	Woven fabrics of coarse animal hair	75% 1960 licences
65.30	653.702.2 656.920.3	Meat wraps, cotton, of knitted or crocheted fabrics; cheese bandages and caps	90% 1960 licences

Item Code	Tariff Item	Brief Description	Allocation
		Tariff group 654	
		Tulle, lace, embroidery, ribbons, trimmings, and other small wares	
65.31	651.010.1 to 654.010.9	Narrow woven fabrics, etc.; bias bindings; other kinds	75% 1960 licences
65.32	651.020.0	Woven labels, badges, etc.	D
65.33	651.030.1 651.030.9	Chenille yarn, gimped yarn, etc.; tubular braid impregnated with varnish or synthetic resin, other kinds	50% 1960 licences
65.34	Ex 654.050.0 654.060.0	Embroidery in the piece, in strips, or in motifs; hand or mechanically made lace in the piece, in strips, or in motifs	75% 1960 licences
65.35	654.040.0 Ex 654.050.0	Tulle or other net fabrics (other than woven, etc.) plain; figured	66 $\frac{2}{3}$ % 1960 licences
		Tariff group 655	
		Special textile fabrics and related products	
65.36	Ex 655.100.1 Ex 655.100.9	Felt, other than articles of felt, whether or not impregnated or coated; bonded fibre fabrics	75% 1960 licences
65.37	655.420.1 655.420.9 655.410.9 655.460.9	Textile fabrics, coated with gum, etc.; tracing cloth; prepared painting canvas; buckram and similar woven fabrics for hat foundations and similar uses; textile fabrics impregnated or coated with oil or preparations with a basis of drying oil, viz.: other kinds; textile fabrics impregnated or coated, n.e.i., viz.: other kinds	75% 1960 licences
65.38	Ex 655.100.1 Ex 655.100.9 655.410.2	Articles of felt whether or not impregnated or coated; articles of bonded fibre fabrics	C
65.39	655.430.1 655.430.9 655.410.1 Ex 655.410.2 655.440.3	Textile fabrics impregnated or coated with preparations of cellulose derivatives, etc.; textile fabrics impregnated or coated with oil or preparations with a basis of drying oil (a) as may be determined by the Minister, (b) oil baize; oiled silk	75% 1960 licences
65.40	Ex 655.440.2	Textile fabrics impregnated or coated with oil or preparations with a basis of drying oil, other kinds, viz.: leather-cloth	75% 1960 licences
65.41	655.450.1 655.450.9	Rubberized textile fabrics, other than rubberized, knitted, etc.	75% 1960 licences
65.42	655.460.1	Painted canvas being theatrical scenery, etc.	C
		Textile fabrics, impregnated or coated, n.e.i., viz.:	
65.43	655.460.2 655.460.3	Electrical insulation tape Typewriter and similar ribbon. (See tariff group 895).	75% 1960 licences
65.44	655.460.9	Other kinds	75% 1960 licences
65.45	Ex 655.500.0	Elastic fabrics and trimmings, etc., other than elasticized fabrics	75% 1960 licences
65.46	Ex 655.500.0 841.450.2	Elasticized fabrics; elastic fabrics knitted or crocheted	C (specify types)
		Twine, cordage, ropes, and cables, plaited or not:	
65.47	655.610.1	Suited for use as fishing lines, etc.	75% 1960 licences
65.48	655.610.2	Reaper and binder twine	D
65.49	655.610.3 655.610.9	Sash cord and other kinds	75% 1961 licences
		Nets and netting made from twine, cordage, or rope:	
65.50	655.620.1	Net shopping and similar carrying bags	D
65.51	655.620.2 655.620.9	Fishing nets; other kinds	75% 1960 licences
65.52	655.630.1 655.810.2 655.810.3 656.920.6	Articles, n.e.i., made from yarn, twine, cordage, etc., other than textile fabrics and articles made from such fabrics; articles of wadding; made up textile articles, n.e.i., viz.: sanitary pads	D
65.53	655.710.1 655.710.2 655.720.0	Hat forms, hat bodies and hoods, etc.; manchons of felt; hat shapes, plaited, or constructed by sewing or other means, etc.	80% 1960 licences
65.54	655.810.1	Wadding	75% 1960 licences
65.55	655.810.4	Spraying flock	C
65.56	655.810.5	Other textile flock and dust and mill neps	D
65.57	655.820.1	Candlewick	75% 1960 licences
65.58	655.820.2	Wicks, of woven, plaited, or knitted textile materials, etc.	50% 1960 licences
65.59	655.830.1 655.830.9 655.920.1 655.920.9	Textile fabrics and articles of a kind commonly used in machinery or plant; transmission, conveyor, and elevator belts of textile material, etc.	75% 1960 licences
65.60	655.910.1	Textile hose-piping and similar tubing, etc., without couplings or other fittings	75% 1961 licences
65.61	655.910.9	Textile hose-piping and similar tubing, etc., with couplings or other fittings	D
		Tariff group 656	
		Made-up articles wholly or chiefly of textile materials, n.e.i. (other than clothing and footwear)	
65.62	656.100.1	Bags or sacks of jute, hemp, or phorium tenax	C
65.63	656.100.2	Wool packs	C
65.64	656.100.9	Sacks or bags, n.e.i. of a kind used for the packing of goods	C
65.65	656.910.0 656.911.1 to 646.911.7 656.911.9	Pillowcases, bed linen, table linen, toilet linen, and kitchen linen, plain; bed linen, other than plain	75% 1961 licences
65.66		Omitted.	
65.67	656.920.1 656.920.2 656.920.3	National flags; other flags, etc.; flags and banners, n.e.i. Cheese bandages and caps. (See tariff group 653).	C
65.68	656.200.1 to 656.200.9 656.610.1 to 656.690.7 656.912.0 656.920.4 656.920.7 to 656.920.9	Other made up articles wholly or chiefly of textile material (other than clothing and footwear and sanitary pads)	D

Item Code	Tariff Item	Brief Description	Allocation
Tariff group 657			
<b>Floor coverings, tapestries, plaiting materials</b>			
65.69	657.410.0 to 657.420.2	Floor coverings prepared on a base of paper or of paperboard, etc.; linoleum and materials prepared on a textile base, etc.; floor coverings consisting of a coating applied on a textile base, etc.	75% 1961 licences 25% 1961 licences
65.70	657.600.3	Coir mats Carpets, carpeting, and rugs, knotted; carpets, carpeting, and rugs (other than knotted) mats, matting, etc., of wool and other kinds (other than coir mats):	
65.71	Ex 657.500.1 to 657.600.2 Ex 657.600.4 Ex 657.600.9	(a) Having an f.o.b. value of not less than 37s. 6d. per lineal yard of 27 in. or the equivalent	75% 1961 licences
65.72	Ex 657.500.1 to 657.600.2 657.600.4 657.600.9	(b) Having an f.o.b. value less than 37s. 6d. per lineal yard of 27 in. or the equivalent	75% 1961 licences
65.73	657.700.9	Tapestries, hand made of the types Gobelins, etc.	C
65.74	657.800.1 657.800.9	Plaiting materials bound together in parallel strands, etc.	D
Non-metallic mineral manufactures n.e.i.			
Tariff group 664			
<b>Glass</b>			
66.33	664.930.0 893.201.6	Clock and watch glasses and similar glasses all kinds (including glasses of a kind used for sunglasses, etc.); glass spheres and segments of spheres, of a kind, etc.	75% 1960 licences
66.34	Ex 664.700.0 664.800.2 664.910.1 664.910.3 664.910.4	Safety glass consisting of toughened glass, shaped or not; glass mirrors, unframed, framed, or backed; leaded lights; cast, rolled, drawn, or blown glass (including flashed or wired glass) cut to shape, etc. (except stained glass windows); multiple-walled insulating glass	D
66.35	664.800.1	Rear vision mirrors for vehicles, framed, unframed, or backed	C
Tariff group 665			
<b>Glassware</b>			
66.36	665.110.1 665.110.2 665.110.3 665.110.9	Stoppers and other closures of glass, plain and ornamental, and other kinds; carboys, bottles, jars, pots, tubular containers, and similar containers of glass, of a kind commonly used for the conveyance or packing of goods	75% 1960 licences (same goods)
	665.120.0	Glass liners for vacuum flasks or for other vacuum vessels and blanks therefor. (See tariff group 899.)	
	665.200.1	Capacity measures. (See tariff group 861.)	
66.37	665.200.2	Infants' feeding bottles	A
66.38	665.200.3 Ex 665.200.9	Tumblers and other drinking glasses; glassware (other than articles, etc.) of a kind commonly used for table, etc., use, viz.: other kinds; excluding heat resistant glassware	40% 1961 licences
66.39	Ex 665.200.9	Heat resistant glassware	50% 1961 licences
66.40	665.810.0	Laboratory, hygienic, and pharmaceutical glassware, etc.; glass ampoules	75% 1960 licences
66.41	665.820.1 665.820.4	Glass grains (ballotini); glass cubes, etc.; artificial eyes of glass, etc.; ornaments and other fancy articles, etc.	C
66.42	665.820.2 665.820.3	Glass imitation precious and semi-precious stones, unmounted; glass beads; imitation pearls of glass	25% 1961 licences D
66.43	665.890.1	Handles, knobs, etc., of glass for doors	66 $\frac{2}{3}$ % 1960 licences
66.44	665.890.3	Gauge glasses	75% 1960 licences
66.45	665.890.4	Glass floats for fishing nets	50% 1961 licences
66.46	665.890.9	Articles of glass, n.e.i.	
Tariff group 666			
<b>Pottery</b>			
Tableware and other articles of a kind commonly used for domestic or toilet purposes, of porcelain or china, or of other pottery:			
Breakfast, dinner, tea, and coffee sets; cups, saucers, plates, and dishes:			
66.47	Ex 666.400.3 to 666.400.5 Ex 666.500.3 to 666.500.5	Articles other than those approved for admission under item code 66.48 below	D
66.48	Ex 666.400.3 to 666.400.5 Ex 666.500.3 to 666.500.5	Articles as approved	40% 1961 licences
66.49	Ex 666.400.6 Ex 666.500.6 666.600.2	Mixing bowls, pudding basins, chambers; bedside and table lamps of porcelain, etc.	D
66.50	666.400.1 666.400.2 Ex 666.400.3 to 666.400.6 666.500.1 666.500.2 Ex 666.500.3 to 666.500.6	Other tableware and other articles, etc., except articles classified under tariff items 666.400.3 and 666.500.3 and mixing bowls, pudding basins and chambers classified under tariff items 666.400.6 and 666.500.6	C
66.51	666.600.1 666.600.3 666.600.9 663.610.2 663.910.3 663.910.9 663.920.9	Artificial flowers, leaves, and sprays, of porcelain, etc.; articles of personal adornment, of porcelain, etc.; statuettes and other ornaments, and articles of furniture, etc., of porcelain, etc.; articles, n.e.i. of plastering material, troughs, tubs, etc., of ceramic materials; articles, n.e.i. made from ceramic materials	33 $\frac{1}{3}$ % 1961 licences

Item Code	Tariff Item	Brief Description	Allocation
Tariff group 667			
<b>Precious and semi-precious stones and pearls, worked and unworked</b>			
66.52	667.300.1	Greenstone; amazonite, bowenite, chloromelanite, jade, and nephrite, not set or strung	D
66.53	667.100.0 667.200.0 667.300.2 667.400.0	Other precious and semi-precious stones, and pearls, worked and unworked	75% 1960 licences
Tariff group 684			
<b>Aluminium and Aluminium alloys</b>			
68.10	681.100.1 681.100.2 681.210.1 to 681.220.2	Unwrought aluminium	75% 1960 licences
68.11	681.220.7 681.220.8 681.230.3 681.230.4 681.230.0 681.260.2	Wire: wrought bars and rods; wrought angles, shapes, and sections; wrought plates, sheets, and strip, rectangular, plain, unworked; of aluminium	C
68.12	681.220.7 681.220.8 681.230.3 681.230.4 681.230.0 681.260.2	Wrought plates sheets, and strip, of aluminium (other than perforated, or rectangular, plain unworked); aluminium foil of a thickness (excluding any backing) not exceeding 0.15 millimetres, neither printed nor embossed; tubes and pipes, and blanks therefor, of aluminium; hollow bars, of aluminium; tube and pipe fittings of aluminium, viz.: couplings, nozzles, and other fittings, for fire hose (other than those classified under tariff item 681.260.1. See item code 68.14)	C (specify types) D
68.13	681.220.3 681.220.4 681.240.0 681.220.5 681.220.6 681.230.1 681.230.2 681.260.1 681.260.9	Corrugated sheets of aluminium Aluminium powder and flakes Wrought plates, sheets, and strip, of aluminium, perforated; aluminium foil of a thickness (excluding any backing) not exceeding 0.15 millimetres, printed or embossed; couplings, nozzles, and other fittings, for fire hose, as may be determined by the Minister; other tube and pipe fittings, of aluminium	C
MANUFACTURES OF METAL			
Division 69			
Tariff group 692			
<b>Metal containers for storage and transport</b>			
69.02	692.110.1	Tanks, rectangular, of iron or steel, of a capacity of not less than 200 gallons, imported containing goods	50% 1960 licences
69.03	692.310.0	Compressed gas cylinders and similar pressure containers of iron or steel	100% 1960 licences
69.04	692.110.9 to 692.220.9 692.320.0	Other metal containers of tariff group 692	C
Tariff group 693			
<b>Wire products, excluding insulated electric wire</b>			
Stranded wire, cables, cordage, ropes, plaited bands, slings, and the like:			
69.05	693.110.2 693.110.9	Of iron and steel wire and stranded wire cables, etc. (except those with fittings attached) as may be determined, etc.	C (specify types)
69.06	693.120.9 693.130.1	Of copper wire other than as may be approved, etc.; of aluminium wire as may be determined, etc.	C
69.07	693.200.1 693.200.2	Barbed iron or steel wire (except hoop or flat wire); twisted hoop or single flat wire, barbed or not, etc.	D
69.08	693.310.6 693.310.9 693.310.1	Gauze, cloth, grill, netting, fencing, reinforcing fabric, and similar materials: Of iron or steel wire, other kinds	D
69.09	693.310.4 693.310.5 693.110.1	Wove wire of iron or steel for mattresses Electrically welded wire fabric, of iron or steel Stranded wire, cables, cordage, ropes, plaited bands, slings, and the like, of iron or steel, with fittings attached	D D D
69.12	693.120.1 693.130.9	Stranded wire, cables, etc., of copper wire as may be approved by the Minister, etc., and of aluminium wire (excluding those as may be determined by the Minister)	C
69.13	693.310.2 693.310.3 693.320.1 to 693.430.0	Gauze and netting, hexagonal mesh, gauze, of iron or steel wire or of copper wire, gauzes, cloth, grill, etc., of copper wire, etc., other kinds, or of aluminium wire; netting, hexagonal mesh, of iron or steel; expanded metal	75% 1960 licences
Tariff group 694			
Nails, tacks, staples, hook nails, corrugated nails, spiked cramps, studs, spikes, and drawing pins:			
	694.110.2 694.120.2 694.110.3 694.110.4 694.120.1 694.212.2 694.223.3	Drawing pins. (See tariff group 895.) Nails, etc., of iron or steel or copper, peculiar to use in bootmaking; unscrewed studs and spikes of iron or steel for footwear; threaded spikes and studs of iron or steel or copper for footwear	50% 1960 licences
69.15	694.110.1 to 694.114.2 694.120.3 to 694.120.9 698.940.1 694.112.1 694.112.9	Dog spikes and deck spikes, staples and tacks, of iron or steel. Whether or not with heads of other material, except copper; nails, tacks, staples, etc., other kinds, of copper; nails and tacks of aluminium Nails, other kinds, not made from wire	50% 1960 licences C



Item Code	Tariff Item	Brief Description	Allocation
69.17	694.110.5 to 694.111.9	Nails, other kinds, made from, wire; lead headed and galvanized cup-headed roofing nails	D
69.18	694.210.1 to 694.210.3 694.210.7 694.210.8 694.220.1 to 694.220.5 Ex 698.940.2	Bolts and bolt ends of iron steel, copper, or aluminium; nuts, of iron, steel, copper, or aluminium	75 % 1961 licences
69.19	Ex 694.210.4 to 694.210.6 Ex 694.220.6 to 694.220.8 Ex 698.940.2	Screws of iron, steel, copper, or aluminium, other than screws for wood	75 % 1961 licences
69.20	Ex 694.210.4 Ex 694.210.6 Ex 694.220.6 to 694.220.8 Ex 698.940.2	Screws for wood of iron, steel, copper, or aluminium	25 % 1961 licences
69.21	694.210.9 to 694.212.1 694.221.0 to 694.222.2 698.530.4 698.940.3 698.940.4	Engineers' studs and studding, cotters, cotter pins, taper pins, rivets, washers and spring washers, screw eyes, screw hooks, of iron, steel, or copper; tubular rivets and bifurcated rivets, of base metal, rivets and washers of aluminium	75 % 1961 licences
Tariff group 695			
Tools for use in the hand or in machines			
69.22	695.210.4 695.231.3 695.231.7 695.231.8	Tubular frame firewood or pulpwood saws; wire strainers Domestic and household articles having the character of hand tools and not being cutlery. (See tariff group 697.)	D
69.23	695.240.1 695.240.9 to 695.260.0	Interchangeable tools for hand tools, for machine tools, or for power operated hand tools, etc. (other than rock drilling bits); knives and cutting blades for machines or mechanical appliances; tool tips and plates, etc.	100 % 1960 licences
69.24	Ex 695.100.1 Ex 695.100.2 695.100.3 695.100.5 Ex 695.101.1 Ex 695.101.2 695.101.5 Ex 695.101.6 Ex 695.101.9 695.210.2 695.220.2 695.230.1 695.230.2 695.231.4 Ex 695.231.5 695.240.2	Shovels, sizes 2 to 10, round or square mouth, long or D handled; slashers; spades; hand rakes; garden hoes; swan neck and torpedo type; hand cultivators, draw type, 3 and 5 fixed tines; other hand tools of a kind used in agriculture, horticulture, or forestry; vices and joiners; clamps, as may be determined by the Minister; garden trowels; blades for butchers' saws and for tubular frame firewood or pulpwood saws; sheep, ear, and other animal marking pliers; grease guns; rock drilling bits; chainsaw sharpeners	D
69.25	Ex 695.100.1 Ex 695.100.2 695.100.4 695.100.6 to 695.100.9 Ex 695.101.1 Ex 695.101.2 695.101.3 695.101.4 Ex 695.101.6 Ex 695.101.9 695.210.1 695.210.3 695.210.9 695.220.1 695.220.3 to 695.220.8 695.231.2 Ex 695.231.5 695.231.6	Other tools for use in the hand or in machines	75 % 1961 licences
Tariff group 697			
Household equipment			
69.32	697.110.0 to 697.120.4 697.210.1 697.220.1 697.230.1 697.210.3 697.210.5 697.210.6 697.210.7 697.230.5	Stoves, non-electric (including stoves with subsidiary boilers, etc.) Capacity measures of copper, iron or steel. (See tariff group 861.) Capacity measures of aluminium Hollow-ware of enamelled iron or steel Sanitaryware of stainless steel Sanitaryware of enamelled iron or steel, aluminium, and other kinds except stainless steel sanitaryware. (Note: For sanitaryware of ceramic materials see tariff group 812.)	C 66 2/3 % 1960 licences 50 % 1961 licences 50 % 1961 licences
69.37	Ex 697.910.0 Ex 697.920.0	Articles made wholly or principally of wire, including wire in the form of gauze or mesh; pot scourers	50 % 1961 licences
69.38	697.230.0	Aluminium hollow-ware	D
69.39	Ex 697.920.0	Statuettes and other ornaments of a kind used indoors, of base metal	D
69.40	697.210.2 697.210.4 697.210.9 697.220.2 697.220.9 697.230.2 to 697.230.9 Ex 697.910.0 697.930.3 695.231.7 695.231.8	Other household equipment of tariff group 697, including articles having the character of hand tools and not being cutlery	33 1/3 % 1961 licences 50 % 1961 licences
Tariff group 698			
Other manufactures of metal, n.e.i.			
69.51	698.510.1 to 698.530.2 632.890.7 698.920.1	Needles for hand sewing, of iron or steel; hand knitting pins, and crochet hooks, of iron or steel, wood, aluminium, or man-made plastic materials, n.e.i.;	

Item Code	Tariff Item	Brief Description	Allocation
	698.920.2 698.940.5 893.201.7 899.130.2 899.140.2	hand carpet needles, bodkins, and the like, and embroidery stilettes of iron or steel; pins (excluding hand knitting pins, hat pins, and other ornamental pins and drawing pins), hairpins, and curling grips, of iron or steel; hooks and eyes, and eyelets, of base metal; crochet hooks of worked bone or ivory	75 % 1960 licences
69.68	698.400.0 698.911.4 698.911.5 698.912.1 698.920.8 698.921.1 698.921.9 698.940.6 698.941.1 698.941.9	Fittings, n.e.i., of iron or steel, copper, or aluminium, for ships, boats, and other vessels; anchors and grappels and parts thereof of iron or steel, turn-buckles, thimbles for eye splices, and boat hooks, of iron or steel, copper, or aluminium.	75 % 1961 licences
SECTION 7			
MACHINERY AND TRANSPORT EQUIPMENT			
Machinery other than electric			
Division 71			
Tariff group 711			
Power generating (except electric) machinery			
71.01	711.100.1 to 711.320.0	Steam and other vapour generating boilers (excluding central heating hot water boilers, etc.), including parts thereof; auxiliary plant for use with steam and other vapour generating boilers (for example, economizers, etc.); condensers, for vapour engines and power units; steam engines (including mobile engines, but not steam tractors, etc.) with self-contained boilers; steam and other vapour power units, not incorporating boilers	C
71.02	711.410.1 to 711.410.4 711.420.1 to 711.420.4	Internal combustion piston, jet and gas turbine aircraft engines, and parts thereof	C
71.03	711.501.1 711.501.2	Pistons, cylinder sleeves, piston rings	C (specify types)
71.04	711.501.3 to 711.501.5	Mufflers, n.e.i.; carburettors, governors	75 % 1960 licences
71.05	711.600.1	Gas turbines, n.e.i.	C
71.06	711.600.2	Parts of gas turbines, n.e.i. Internal combustion piston engines, and parts therefor other than aircraft engines;	75 % 1960 licences
71.07	711.500.1 711.500.2	Marine outboard engines	50 % 1961 licences (same types)
71.08	711.500.3 711.500.4	Other marine engines	50 % 1961 licences
71.09	711.500.5 711.501.8	Vehicle engines, and other parts thereof, suited for use on cycles, on declaration, etc.	75 % 1961 licences
71.10	711.500.6 Ex 711.501.9	Vehicle engines, and other parts thereof, suited for use on tractors, on declaration, etc.	75 % 1961 licences
71.11	711.500.7 Ex 711.502.1	Other vehicle engines and other parts thereof	75 % 1961 licences
71.12	Ex 711.500.9 Ex 711.502.2 Ex 711.502.9	Other engines and other parts thereof (excluding valves and shell bearings)	75 % 1961 licences
71.13	Ex 711.501.9 Ex 711.502.1 Ex 711.502.2 Ex 711.502.9	Valves	25 % 1961 licences
71.14	Ex 719.930.9	Shell bearings	25 % 1961 licences
71.15	711.700.1 711.700.2 711.810.1 to 711.810.3	Nuclear reactors and parts thereof; water wheels, water turbines, and other water engines, including regulators and parts therefor	C
71.16	711.890.0	Engines and motors, n.e.i.	75 % 1961 licences
Tariff group 712			
Agricultural machinery and implements			
71.17	712.100.2 Ex 712.100.9 712.200.3 712.200.6 712.200.8 712.390.1 to 712.390.3 Ex 712.390.7	Rotary hoes and rotary tillers, viz.: motorized but hand propelled; lawn, weed, and scrub cutting mowers, viz.: hand operated mowers, power operated mowers, including self-propelled, having cutting blades not exceeding 20 in. in length; churns, power driven; butter workers; cheese presses; rubber parts of milking machines; plough shares	D
71.18	Ex 712.101.1 Ex 712.101.9 712.200.5 712.200.7 712.201.2 712.201.6 712.201.7 712.202.1 712.202.2 712.202.5 712.202.6 712.202.9 712.203.1 Ex 712.203.8 Ex 712.203.9 Ex 712.204.1 Ex 712.204.2 Ex 712.910.0 Ex 712.990.1 Ex 712.204.8 Ex 712.204.9	Hollers; lawn, weed, and scrub cutting mowers, viz.: power operated mowers, including self-propelled, having cutting blades exceeding 20 in. in length and other mowers (excluding those covered by tariff items 712.200.3, 712.200.6, and 712.200.8); forage harvesters; tobacco harvesters; potato diggers; swath turners, side delivery rakes, tedders; fruit grading machines; potato grading machines; presses, crushers, and other machinery of a kind used in wine making, etc.; poultry incubators; hay rakes, not hand; buck rakes; hay, straw, and wool presses; chaff, turnip, and similar cutters	C
71.19	712.100.8 Ex 712.100.9	Parts of ploughs other than plough shares	100 % 1960 licences

Item Code	Tariff Item	Brief Description	Allocation	Item Code	Tariff Item	Brief Description	Allocation
71.20	712.100.1 712.100.4 Ex 712.100.6 Ex 712.100.7	Disc ploughs; ploughs, cultivators, harrows, and other implements, specially designed for use solely with garden tractors; rotary hoes and rotary tillers (excluding rotary hoes and rotary tillers motorized but hand propelled)	80% 1960 licences				
71.21	Ex 712.100.6 Ex 712.100.7 712.101.1 712.101.4 712.101.6 712.101.8 712.102.1 712.103.1 712.103.2 Ex 712.204.8 Ex 712.204.9 Ex 712.204.9	Ploughs, cultivators, seed drills, harrows, seed or fertilizer sowers or distributors, combined or separate, n.e.i.; lime spreaders; potato planters; harvesting and threshing machinery, etc., viz.: cleaning, winnowing, sorting, and grading machines for seed and grain and other kinds (excluding hay rakes, not hand, and buck rakes)	75% 1961 licences				
71.22	712.500.1	Garden tractors	50% imports under 1960 licences				
71.23	712.500.2 712.500.3	Tractors other than those of tariff item 719.320.3 and garden tractors whether or not fitted with power take offs, winches or pulleys, viz.: crawler and wheeled tractors	50% imports under 1960 licences				
71.24	712.100.3 712.100.5 712.101.2 712.101.3 712.101.5 712.101.7 712.101.9 712.102.2 712.103.3 712.103.4 Ex 712.104.1 Ex 712.104.9 712.109.1 712.109.9 712.200.2 712.200.4 712.200.9 712.201.1 712.201.3 712.201.5 712.201.8 712.201.9 712.202.3 712.202.4 712.202.7 712.202.8 712.203.2 712.203.3 712.203.5 Ex 712.203.6 to Ex 712.203.9 Ex 712.204.1 Ex 712.204.2 Ex 712.204.8 Ex 712.204.9 Ex 712.910.0 Ex 712.990.1 Ex 712.990.6 Ex 712.990.9	Parts for the repair of agricultural, horticultural, poultry keeping and beekeeping machinery (N.B. Parts of tractors classed under tariff item Nos. 712.500.1, 712.500.2, and 712.500.3 are excluded from this item. See tariff item No. 732.890.9). (Also for parts of ploughs see items 712.100.8, 712.100.9)	100% 1960 licences				
71.25*	712.310.1 Ex 712.310.3	Cream separators not exceeding 200 gallons per hour, and parts thereof	75% 1960 licences				
71.26	712.310.2 Ex 712.310.3	Cream separators exceeding 200 gallons per hour, and parts thereof	75% 1960 licences				
71.27	Ex 712.390.4 712.390.5 Ex 712.390.6 Ex 712.390.7 712.390.9	Parts of butter workers and cheese presses; milking machines and parts thereof (excluding parts of rubber); dairy machinery, n.e.i.	100% 1960 licences				
71.28	Ex 712.390.4	Parts of power driven churns	D				
71.29	712.990.2 to 712.990.5	Sheep shearing machines and parts thereof; horse clipping machines and parts thereof	90% 1960 licences				
71.30	712.200.1 712.201.1 712.203.4 Ex 712.204.8 Ex 712.204.9	Reapers, binders, harvesters, and agricultural mowers, viz.: combines and reapers, binders, harvesters (other than forage harvesters and tobacco harvesters), and mowers (other than rotary agricultural mowers), cornpickers, pick-up hay balers	80% 1960 licences				
71.31	Ex 712.203.7 Ex 712.990.6 Ex 712.990.9	Egg grading machines; agricultural, horticultural, poultry keeping, and beekeeping machinery, n.e.i.; germination plant fitted with mechanical or thermal equipment	75% 1960 licences				
		Tariff group 714					
		Office machines					
71.32	714.100.1 to 714.920.0	Office machines and parts thereof (other than covers, carrying cases, and the like), etc., of tariff group 714	66 $\frac{2}{3}$ % 1960 licences				
		Tariff group 715					
		Metalworking Machinery					
71.33	715.230.1 715.230.9	Gas operated welding, brazing, cutting, and surface tempering appliances	75% 1960 licences				
71.34	Ex 715.100.1 to Ex 715.100.9 Ex 715.210.1 to Ex 715.210.9 Ex 715.220.0	Presses hydraulic; presses, mechanical and hand operated, up to and including 15 tons capacity; metal sawing machines; drill presses column type, bench or floor mounting up to 1 in. capacity; bending, rolling, sheet metal folding, wheeling, swaging, continuous spooling, continuous ridging machines; abrasive cut-off machines; metal working gullotters; sheet metal rollers; box and pan folders; press brakes	C (specify types)				
71.35	Ex 715.100.1 to Ex 715.100.9 Ex 715.210.1 to Ex 715.210.9 Ex 715.220.0	Other metalworking machinery of tariff group 715	75% 1960 licences				
		Tariff group 717					
		Textile and leather machinery					
71.36	Ex 717.120.1 Ex 717.120.2 717.150.2 717.150.5 717.150.6 717.300.6	Knitting machines, domestic; clothes-pressing machines, manually operated, steam heated, etc.; drying machines and equipment, domestic, electrical; domestic laundry equipment, electrical, n.e.i.; furniture specially designed for sewing machines	D				
71.37	717.110.1 to 717.110.9	Machines for extruding man-made textile fibres; machines of a kind used for processing natural or man-made textile fibres; textile spinning, etc., machines	C				
71.38	Ex 717.120.1 Ex 717.120.2	Knitting machines other than domestic	50% 1961 licences				
71.39	717.120.3 717.120.4 717.130.9 717.140.2 717.140.9 717.150.3 717.150.4 717.150.9	Weaving machines; machines for making gimped yarn, tulle, lace, etc.; auxiliary machines for use with machines of tariff items 717.120.1, 717.120.2, and 717.120.3, etc., viz.: other; machinery for the manufacture or finishing of felt, etc. (excluding hat-making blocks); washing machines; dyeing and bleaching machines; machinery for washing, cleaning, drying, etc. (excluding clothes wringers, clothes-pressing machines manually operated, steam heated, etc.; drying machines and equipment, domestic electrical; domestic laundry equipment, electrical, n.e.i.)	C				
71.40	717.200.0	Machinery (other than sewing machines) for preparing, tanning, or working hides, skins, or leather (including boot and shoe machinery)	C				
71.41	717.130.1 717.300.5	Needles for knitting, netting, embroidery, tulle, or lacemaking machines; sewing machine needles	A				
71.42	717.130.2	Card clothing	100% 1961 licences				
71.43	717.140.1	Hat-making blocks	75% 1960 licences				
71.41	717.150.1	Clothes wringers	D				
71.45	717.152.0	Parts, n.e.i. of machines classed under tariff items 717.150.1 to 717.150.9	100% 1960 licences (same goods)				
71.46	717.300.1 717.300.2	Sewing machines, domestic	50% 1960 licences				
71.47	717.300.3	Sewing machines, industrial	66 $\frac{2}{3}$ % 1960 licences				
71.48	717.300.4	Parts of all types of sewing machines	100% 1960 licences				
		Tariff group 718					
		Machines for special industries					
71.49	718.220.1	Stereotypes, electrotypes, matrices, impressed fongs, etc., printing type	75% 1960 licences				
71.50	718.410.3	Mechanically propelled road rollers, other than vibratory types, and parts thereof	50% 1961 licences				
71.51	718.420.1 718.420.2	Coal or rock cutters; rock boring and well sinking and boring machines	50% 1960 licences				
71.52	Ex 718.420.9	Parts (except grader blades) of earth excavating, digging, scraping, levelling, tamping, and compacting machines	100% 1960 licences				
71.53	Ex 718.420.9	Grader blades	C				
71.54	718.410.1 718.410.2 718.510.6 718.510.7	Mechanically propelled road rollers, vibratory types, and parts thereof; concrete mixers and parts thereof	D				
71.55	718.110.0 to 718.210.0 718.220.2 718.220.9 to 718.300.9 718.420.5 to 718.420.8 718.421.1 to 718.510.4 718.510.8 to 718.520.0	Other machines for special industries of tariff group 718	C				
		Tariff group 719					
		Machinery and appliances and machine parts, n.e.i.					
71.56	719.940.0	Gaskets and similar joints of metal sheeting, etc.; sets or assortments of gaskets, etc.	25% 1961 licences				
71.57	719.990.1	Lubricators and grease cups	100% 1960 licences				
71.58	719.990.2	Ships' propellers	75% 1960 licences				
71.59	719.140.1	Assay and laboratory furnaces and ovens, non-electric	75% 1960 licences				
71.60	719.220.1 719.220.2	Blowers and fans	50% 1960 licences				
71.61	719.230.5	Centrifuges, n.e.i. (excluding hydro-extractors)	C				
71.62	719.310.6	Jacks other than timber jacks	75% 1961 licences				
71.63	719.410.1 to 719.410.9	Coffee mills, mincers, juice extractors, and other mechanical appliances of a weight not exceeding 10 kilogrammes and of a kind used for domestic purposes, etc.	50% 1961 licences				
71.64	Ex 719.520.1 to Ex 719.520.9	Machine tools for working wood; cork, bone, etc., viz.: surface planers and jointers, buzzers, moulders, and thicknessers; circular saw benches; cut-off and radial arm saws; band saws; drill presses, column type, bench or floor mounting, up to and including 1 in. capacity; cramping, and sash machines; end-matching machines; tenoning machines; edging machines; dove-tailing machines; belt sanding machines, other than portable; finger jointing machines; box nailing machines; saw sharpening machines; dowelling machines	C (specify types)				
71.65	Ex 719.520.1 to Ex 719.520.9	Machine tools for working wood, cork, bone, etc., viz.: other than those tools in item code 71.64 above	75% 1960 licences				
71.66		Omitted					
71.67	719.630.3 to 719.630.5	Domestic scales and balances; scales and balances, n.e.i.; weighing machine weights	66 $\frac{2}{3}$ % 1960 licences				
71.68	719.640.1	Self-contained fire extinguishing appliances	50% 1960 licences				
71.69	719.700.0	Ball, roller, or needle roller bearings	100% 1960 licences				

\*) Available for imports under item code 71.16.

Item Code	Tariff Item	Brief Description	Allocation
71.70	719.920.1	Valves, and parts thereof, for pneumatic types and tubes	100% 1960 licences
71.71	Ex 719.920.2	Taps, cocks, valves, etc., of brass or other copper alloy (excluding low pressure cocks and hydrant nozzles)	75% 1960 licences
71.72	Ex 719.920.2	Low pressure cocks and hydrant nozzles	D
71.73	719.930.2 719.930.3	Transmission shafts, cranks, bearing housings, etc.; viz.: pulley blocks and sleeves (excluding wooden pulley blocks)	75% 1961 licences
71.74	719.930.4 to 719.930.6	Transmission shafts, cranks, etc., viz.: other kinds (excluding pulley blocks and sleeves)	75% 1961 licences
71.75	719.510.0 719.530.1 719.530.9	Machine tools for working stone, etc.; tools for working in the hand, pneumatic, or with self-contained non-electric motor; chain saws	75% 1960 licences
71.76	Ex 719.510.0	Accessories and parts suitable for use solely or principally with the machines falling within tariff items 715.100.1, 715.100.2, 715.100.3, 715.100.4, 715.100.5, 715.100.6, 715.100.9, 719.510.0, 719.520.1, 719.520.2, 719.520.3, 719.520.9, including work and tool holders, self-opening die-heads, dividing heads, and other appliances, for machine tools; tool holders for the mechanical hand tools of tariff items 695.230.4, 695.231.5, 719.530.9, 729.600.3, 729.600.6, 729.600.9 (excluding die sets for use on metal working presses)	75% 1960 licences
71.77	Ex 719.540.0	Die sets for use on metalworking presses	C
71.78	719.990.9	Machinery parts, not containing electrical connections, etc., n.e.i.	100% 1960 licences
71.79	719.210.1 719.210.2 719.220.3 719.220.4 719.420.2 to 719.420.4 719.430.1 to 719.430.4 719.610.1 719.610.2 719.620.1 to 719.620.5 719.800.1 719.930.1 719.110.0 719.120.0 719.130.0 719.140.2 to 719.152.0 719.190.0 719.210.3 719.210.4 719.210.9 719.220.9 719.230.1 to 719.230.4 719.230.6 719.230.7 719.230.9 719.310.1 719.310.3 719.310.5 719.310.7 719.310.9 719.320.1 719.320.3 719.320.9 719.420.1 719.530.2 719.610.9 719.620.6 to 719.620.9 719.621.1 719.621.2 719.622.0 719.630.1 719.640.2 to 719.640.5 719.650.0 719.660.0 719.800.1 719.800.3 719.800.9 719.910.1 719.910.2 719.920.9	Petrol vending pumps and parts; ammonia gas compressors; vacuum pumps suited for use with milking machines; domestic refrigerators, non-electric, and cabinets and parts thereof (except refrigerating units); domestic water heaters non-electric and parts thereof; domestic ironing machines and parts thereof; domestic and non-domestic dish-washing machines and parts thereof; carpet sweepers; wooden pulley blocks	D
71.80	719.110.0 719.120.0 719.130.0 719.140.2 to 719.152.0 719.190.0 719.210.3 719.210.4 719.210.9 719.220.9 719.230.1 to 719.230.4 719.230.6 719.230.7 719.230.9 719.310.1 719.310.3 719.310.5 719.310.7 719.310.9 719.320.1 719.320.3 719.320.9 719.420.1 719.530.2 719.610.9 719.620.6 to 719.620.9 719.621.1 719.621.2 719.622.0 719.630.1 719.640.2 to 719.640.5 719.650.0 719.660.0 719.800.1 719.800.3 719.800.9 719.910.1 719.910.2 719.920.9	Other machinery and appliances, n.e.i., of tariff group 719	C (specify types)
<b>Electrical machinery, apparatus, and appliances</b>			
Division 72			
Tariff group 722			
<b>Electrical power machinery and switchgear</b>			
72.01	Ex 722.100.1 Ex 722.100.2 Ex 722.100.9	Power distribution transformers encased in stoneware; power distribution transformers for operation at pressures not exceeding 35,000 volts, having a continuous rating capacity not exceeding 1,000 kVA.; isolating, step down, and similar transformers	D
72.02	Ex 722.100.1 Ex 722.100.2 Ex 722.100.9	Transformers for wireless and television receiving sets	C (specify types)
72.03	Ex 722.100.1 Ex 722.100.2 Ex 722.100.9	Transformers, other kinds (excluding metal laminations for use in cores of transformers)	C (specify types)
72.04	Ex 722.100.1 Ex 722.100.2 Ex 722.100.9 Ex 722.100.5	Metal laminations for use in cores of transformers and electric motors	C (specify types)
72.05	722.101.1 to Ex 722.101.5	Electric motors and parts thereof (excluding metal laminations)	50% 1960 licences
72.06	722.101.6	Battery chargers	D
72.07	722.101.7	Electric generators, converters (rotary or static), rectifiers and rectifying apparatus (except battery chargers), inductors	50% 1960 licences

Item Code	Tariff Item	Brief Description	Allocation
72.08	722.200.1	Bell pushes	75% 1960 licences
72.09	722.200.3	Switches for pressures exceeding 25 volts: Having a rated current carrying capacity not exceeding 100 amperes	D
72.10	722.200.4 722.200.5	Switches for pressures not exceeding 25 volts: Having a rated current carrying capacity exceeding 100 amperes	75% 1960 licences
72.11	722.200.6 722.200.7	Switches for pressures not exceeding 25 volts: whatever the rated current carrying capacity	75% 1960 licences
72.12	722.201.1 to 722.201.9	Fuses	75% 1960 licences
72.13	722.202.1	Socketts (not being lampholders) and plugs thereof; wire or cable connectors and articles similar thereto:	
72.14	722.202.9	With bodies composed wholly or principally of plastic	D
72.15	722.203.1	Other kinds	50% 1960 licences
72.16	722.204.1	Switchboards and control panels	50% 1960 licences
72.17	722.204.2	Lampholders: Peculiar to use on vehicles	75% 1960 licences
72.18	Ex 722.204.9	Suited for street lighting, as may be approved by the Minister, etc.	C (specify types)
72.19	Ex 722.204.9	With bodies composed wholly or principally of plastic or porcelain	D
		Other	33 1/3% 1961 licences
72.20	Ex 722.209.0	Electrical apparatus for making and breaking electrical circuits, etc.:	
72.21	Ex 722.209.0	Miniature circuit breakers	C
72.22	Ex 722.209.0	Ripple load control relays	C
		Other kinds (specify kind)	50% 1960 licences
Tariff group 723			
<b>Equipment for distributing electricity</b>			
Insulated (including enamelled or anodized) electric wire, cable, etc.:			
72.23	723.100.1	Wires and cables cut to length and having fittings attached	D
72.24	723.102.1	Plastic covered wire and cable	C
72.25	723.102.2 723.102.3 723.100.3 723.100.4 723.100.5 723.101.1 723.101.9 723.103.1 723.103.9	Other kinds	C
72.26	Ex 723.210.0	Insulators of any material (excluding ceramic insulating beads)	D
72.27	Ex 723.210.0	Ceramic insulating beads	100% 1960 licences
72.28	723.220.0	Insulating fittings for electrical machines, etc., being fitting wholly of insulating material, etc.	75% 1960 licences
72.29	723.230.0	Electrical conduit tubing and joints thereof of base metal lined with insulating material	75% 1960 licences
Tariff group 724			
<b>Telecommunications apparatus</b>			
72.30	724.100.1 to 724.100.9	Television broadcast receivers whether or not combined with gramophone or radio and whether or not mounted in cabinets; cabinets and chassis, printed circuits, radio-frequency coils, radio-frequency units, for television broadcast receivers	D
72.31	724.200.1 to 724.200.9	Radio broadcast receivers whether or not incorporating a gramophone but not including a transmitter and whether or not mounted in cabinets; cabinets and chassis, printed circuits, dials, dial scales, dial mechanisms, radio-frequency coils, radio-frequency units	D
72.32	Ex 724.101.1 Ex 724.101.9	Parts, n.e.i., of television broadcast receivers, excluding aerials therefor (other than chassis, printed circuits, etc.)	C
72.33	Ex 724.201.1 Ex 724.201.9	Parts, n.e.i., of radio broadcast receivers (excluding aerials therefor) other than chassis, printed circuits, etc.	C
72.34	Ex 724.101.1 Ex 724.101.9 Ex 724.201.1 Ex 724.201.9	Aerials for radio and television sets	D
72.35	724.910.1 724.910.2 724.910.9	Electric line telephonic and telegraphic apparatus (including such apparatus, etc.)	66 2/3% 1960 licences
72.36	724.920.1 724.920.2	Loudspeakers	75% 1960 licences
72.37	724.920.3	Microphones and stands therefor	66 2/3% 1960 licences
72.38	724.920.4 724.920.9 724.990.1 724.990.9	Audio-frequency electric amplifiers; radio-telegraphic and telephonic apparatus, etc.; radiotelegraphic and radiotelephonic transmission and reception apparatus; radio broadcast and television transmission apparatus, etc.	C
Tariff group 725			
<b>Domestic electric equipment</b>			
72.39	725.010.1	Refrigerating units for domestic refrigerators, electric	50% 1961 licences
72.40	725.010.2 to 725.030.2 Ex 725.030.6	Domestic refrigerators, electric, cabinets and parts thereof (excluding refrigerating units therefor); domestic clothes washing machines and parts thereof; vacuum cleaners; floor polishers or scrubbers; waste disposers	D
72.41	725.030.3	Rooms fans	33 1/3% 1961 licences
72.42	725.030.4	Food mixers	50% 1961 licences
72.43	725.030.5	Coffee, spice, and similar mills	50% 1961 licences
72.44	Ex 725.030.6	Other grinding mills (excluding waste disposers)	50% 1961 licences
72.45	725.030.7	Other electro-mechanical domestic appliances, with self-contained electric motor	C
72.46	725.030.8	Parts of electro-mechanical domestic appliances, with self-contained electric motor covered by tariff items 725.030.1 to 725.030.6	75% 1960 licences

Item Code	Tariff Item	Brief Description	Allocation
72.47	725.040.2 Ex 725.040.3	Hair clippers with self-contained electric motors, parts, n.e.i., of hair clippers with self-contained electric motors	50% 1960 licences
72.48	725.040.1 Ex 725.040.3	Shavers with self-contained electric motors and parts thereof, n.e.i.	50% 1961 licences
		Electric instantaneous or storage water heaters and immersion heaters, electric soil heating apparatus and electric space heating apparatus, etc., viz.:	
72.49	725.050.1	Soil heating apparatus	75% 1960 licences
72.50	Ex 725.050.5	Hairdressing appliances, viz.: electric hairdryers, pedestal type	50% 1960 licences
72.51	725.050.2 to 725.050.4 725.050.6	Water heaters; stoves and ranges; space heating apparatus; smoothing irons	D
72.52	Ex 725.050.5 725.050.9	Other kinds (specify kind)	D
		Tariff group 726	
		<b>Electric apparatus for medical purposes, and radiological apparatus</b>	
72.53	726.100.0 to 726.200.9	Electric apparatus for medical purposes, and radiological apparatus	75% 1960 licences
		Tariff group 729	
		<b>Electric machinery and apparatus, n.e.i.</b>	
72.54	729.110.1 to 729.110.9	Primary cells and primary batteries	100% 1960 licences (same types)
72.55	729.120.1 729.120.9	Electric accumulators	100% 1961 licences (same types)
		Electric filament lamps and electric discharge lamps (including infra-red and ultra-violet lamps); arc lamps; electrically ignited photographic flashbulbs:	
72.56	729.200.1	Bases or caps for electric lamp bulbs or tubes	100% 1960 licences
72.57	729.200.2 to 729.200.5	Arc lamps; ultra-violet and infra-red lamp bulbs or tubes; sodium vapour lamp bulbs or tubes; mercury vapour lamp bulbs or tubes	C (specify types)
72.58	Ex 729.200.6	Incandescent filament lamp bulbs from 6 to 240 volts and 5 to 200 watts inclusive, viz.: standard pear or similar shaped, clear, inside frosted or silica coated, daylight lime coloured glass, external spray or dip coloured bulbs, rough service bulbs	D
72.59	Ex 729.200.6 729.200.7	Incandescent filament lamp bulbs other than types mentioned in item code 72.58; incandescent filament lamp tubes; fluorescent tubes	C (specify types)
72.60	729.200.8 729.200.9	Neon and other bulbs and tubes	D
		Thermionic, cold cathode, and photo cathode valves and tubes (including, etc.), etc.:	
72.61	729.300.1 729.301.9	Television picture tubes and parts	C
72.62	729.300.2 to 729.300.9	Other kinds	75% 1960 licences
72.63	729.410.1 729.410.2 729.410.4 to 729.410.9 729.420.1 729.420.2 Ex 729.420.5 to 729.420.8	Electrical starting and ignition equipment for internal-combustion engines (including ignition magnets, but not including ignition coils, etc.); electrical lighting and signalling equipment and electrical windscreen wipers (but not including defrosters, and demisters, and marker lamps for cycles or motor vehicles)	75% 1960 licences
72.64	729.410.3 729.420.3 729.420.4 729.420.5 Ex 729.420.5	Ignition coils for internal-combustion engines; defrosters and demisters and parts thereof; marker lamps, for cycles or motor vehicles	C
72.65	729.510.1 to 729.520.0	Electricity supply or production meters; electrical measuring, checking, analyzing, or automatically controlling instruments and apparatus	66 $\frac{2}{3}$ % 1960 licences
		Tools for working in the hand, with self-contained electric motors, viz.:	
72.66	729.600.4	Concrete vibrators	C
72.67	729.600.1 to 729.600.3 729.600.5 to 729.601.9	Other	75% 1960 licences
72.68	729.700.0	Accelerators of electrons and protons	C
72.69	729.910.1 to 729.910.3 Ex 729.910.7	Electro-magnets; permanent magnets and articles of special materials for permanent magnets, being blanks of such magnets; parts thereof; electro-magnetic and permanent magnet chucks, clamps, vices, and similar work holders; parts thereof	50% 1960 licences
72.70	729.910.4 to 729.910.6 Ex 729.910.7	Electro-magnetic clutches and couplings; electro-magnetic brakes; electro-magnetic lifting heads; parts thereof	C
		Industrial and laboratory electric furnaces and ovens, etc.:	
72.71	729.920.1 729.920.2	Welding machines and appliances and parts thereof	C
72.72	729.920.3	Soldering irons	75% 1961 licences
72.73	729.920.9	Other kinds	C
72.74	729.930.0 729.940.1 729.940.2 729.940.9	Electric traffic control equipment for railways, roads, or inland waterways, and equipment used for similar purposes in port installations or upon airfields; electric sound or visual signalling apparatus, etc., other than fire alarm systems, indicator panels and the like	75% 1960 licences
72.75	729.940.3 729.940.4	Fire alarm systems; indicator panels and the like	75% 1960 licences
72.76	729.950.1 to Ex 729.960.9	Electrical capacitors, fixed or variable; arc lamp carbons, battery carbons, carbon electrodes, and other carbon articles of a kind used for electrical purposes (other than carbon brushes)	75% 1960 licences
72.77*	Ex 729.960.9	Carbon brushes	75% 1960 licences
72.78	729.980.1 729.980.2	Valve shields and coil cans	D

\* May be used for imports under item code 72.76.

Item Code	Tariff Item	Brief Description	Allocation
72.79	729.980.9	Electrical parts, n.e.i., of machinery and apparatus	75% 1960 licences
72.80	729.990.0	Electrical goods and apparatus (except those suitable for use solely or principally as parts of other machines or apparatus), n.e.i.	C
		<b>SECTION 8</b>	
		<b>MISCELLANEOUS MANUFACTURED ARTICLES</b>	
		<b>Division 82</b>	
		<b>Tariff group 821</b>	
		<b>Furniture and fixtures</b>	
82.01	821.020.1 821.020.9	Medical, dental, surgical or veterinary furniture, etc.	50% 1960 licences
82.02	821.090.1	Furniture and cabinetware wholly of metal	50% 1961 licences
82.03	821.010.1 to 821.010.9 821.030.1 to 821.030.9 821.090.9	Other furniture and fixtures covered by tariff group 821	D
		<b>Division 81</b>	
		<b>Tariff group 841</b>	
		<b>Clothing</b>	
84.01	841.110.3 841.440.5 893.201.1	Protective garments of textile fabric or of man-made plastic materials, n.e.i., suited for industrial or similar purposes, as may be approved by the Minister and under such conditions as he may prescribe	50% 1961 licences (same goods)
84.02	841.110.4 841.120.1 841.130.1 841.140.1 841.422.1 841.422.4 841.430.7 841.440.1 841.600.1	Garments, as may be approved by the Minister and under such conditions as he may prescribe, suited for wear by boys, girls, and infants up to the age of two years; articles of man-made plastic materials, n.e.i., as may be approved by the Minister and under such conditions as he may prescribe, suited for wear by infants up to the age of two years	90% 1961 licences 75% 1961 licences
84.03	841.441.1	Babies' napkins	90% 1961 licences
84.04	841.280.1 841.300.3 841.410.1 841.450.5 841.600.2 893.200.2	Gloves, mittens, and mitts of types specially suited for industrial purposes, etc., of textile, leather, or composition leather, elastic or rubberized, or of unhardened vulcanized rubber; or of man-made plastic materials, n.e.i.	C
84.05	841.260.3 841.410.9	Gloves, mittens, and mitts of textile not elastic or rubberized	C
84.06	841.300.4	Gloves, mittens, and mitts of leather or of composition leather	33 $\frac{1}{3}$ % 1961 licences
84.07	841.300.2 841.450.6 841.450.7 841.600.3 841.600.4 841.600.4	Gloves, boxing (See tariff group 894) Gloves of knitted or crocheted fabric, elastic or rubberized, and of unhardened vulcanized rubber	C
84.08	841.290.2 841.301.3	Lanyards of textile, not knitted or crocheted; wrist straps of leather or of composition leather	75% 1960 licences D
84.09	841.301.4	Watch straps	D
84.10	841.420.2 841.420.3 841.420.4	Women's and girls full length stockings wholly or principally of silk, of wool, or of cotton, knitted or crocheted, etc., not elastic or rubberized	25% 1960 licences
84.11	841.411.3 841.411.4	Outer garments, knitted or crocheted, viz.: Cardigans, jumpers, jerseys, pullovers, and the like garments of sizes not exceeding 32 in. chest measurement	50% 1960 licences
84.12	841.450.1 841.450.2	Elastic kneecaps and elastic stockings, knitted or crocheted Elastic fabrics, knitted or crocheted (See tariff group 655)	75% 1960 licences
84.13	841.510.1 841.530.2	Berets	75% 1961 licences
84.14	841.530.1 899.950.1	Hair nets of textile fabric (and of human hair)	50% 1960 licences
		<b>Division 86</b>	
		<b>Professional, scientific, and controlling instruments; photographic and optical goods; watches and clocks</b>	
		<b>Tariff group 861</b>	
		<b>Scientific, medical, optical, measuring, and controlling instruments and apparatus</b>	
86.01	861.110.2 861.390.1 861.390.2	Mirrors, unmounted, optically worked, of any material; mirrors of glass, mounted, optically worked, but unsuited for fitting to instruments or apparatus	D
86.02	861.110.7	Ophthalmic contact lenses	C
86.03	861.690.3	Screen for projectors	50% 1961 licences
86.04	861.720.2 861.720.3	Respirators	75% 1960 licences
86.05	861.840.1 to 861.840.3	Gas meters, assembled or unassembled	C
86.06	Ex 861.930.9	Rulers, the f.o.b. price of which does not exceed £3 per gross	D
86.07	Ex 861.960.0	Dial type expansion thermometers	C
86.08	861.110.1 861.110.4 to 861.110.6 861.110.8 to 861.120.1 861.120.9 812.410.2 812.410.3	Lenses, prisms, etc., viz.: plates or discs with plane or plane-parallel faces; polarizing elements for spectacles; polarizing material in sheets; lenses and prisms for lighthouses and beacons; other lenses and prisms and optical elements (other than ophthalmic contact lenses) optically worked; illuminating glassware, etc., viz.: lenses, unmounted; moulded glasses for vehicle lamps, magnifying glasses	90% 1960 licences 50% 1960 licences
86.09*	861.110.3 861.120.2	Photographic colour filters	50% 1960 licences

\* May be used for imports under item code 86.08.



Item Code	Tariff Item	Brief Description	Allocation	Item Code	Tariff Item	Brief Description	Allocation
86.10	Ex 861.220.1	Goggles and the like, corrective, protective or other: Protective safety goggles	C (transfer only from item code 86.12)	86.39	862.410.9 862.420.1 862.420.9 Ex 862.430.1 Ex 862.430.9 862.440.0	Photographic plates and film in the flat, etc., film in rolls, sensitized, etc., sensitized paper, etc. (other than dyeline, etc., papers); sensitized plates and films exposed but not developed, etc.	75% 1960 licences
86.11	Ex 861.220.1	Other safety goggles	90% 1960 licences	86.40	862.450.0	Sensitized plates and films, etc., exposed and developed (other than cinematograph)	80% 1960 licences
86.12	861.210.0 861.220.2 698.910.3 698.920.5 698.940.9 831.000.3 899.110.1	Spectacles, pince-nez, lorgnettes, corrective, protective, or other, and frames and mountings and parts thereof; spectacle cases of leather, etc., iron or steel, copper, aluminium or tortoiseshell	90% 1960 licences	86.41	863.010.0 863.090.0	Cinematograph film exposed and developed	75% 1960 licences
86.45	861.310.1 861.320.0 861.330.0 861.340.0 861.390.9	Telescopes, refracting, etc.; astronomical instruments, etc.; microscopes and diffraction apparatus, etc.; compound optical microscopes, etc.; optical appliances, n.e.i., etc.	75% 1960 licences	Tariff group 864			
86.13	861.310.2	Field glasses, opera glasses	33 1/2% 1960 licences	Watches and clocks			
86.14	861.390.3	Searchlights and spotlights, n.e.i.	33 1/2% 1961 licences	86.42	864.210.1 864.230.2	Vehicle chronographs; time-registers, lime-recorders, etc.	66 2/3% 1960 licences
86.15	861.390.4	Stereoscopes	50% 1961 licences	86.43	864.240.0	Time switches with clock or watch movements, etc.	50% 1960 licences
86.16	861.400.1 to 861.400.3	Studio type non-portable, photo-process engraver's, and micro-filming cameras	50% 1960 licences	86.44	864.110.0 to 864.110.0 864.210.9 to 864.230.1 864.230.9 864.250.0 to 864.290.9	Other watches and clocks of tariff group 864	50% 1961 licences
86.17	861.400.4 861.500.1 861.500.2	Cinematograph cameras; other photographic cameras of tariff group 861	50% 1961 licences	86.45		See item code following item code 86.12.	
86.18	861.400.5 861.400.6	Photographic flashlight outfits	33 1/2% 1961 licences	Division 89			
86.19	861.400.7	Camera stands and tripods exceeding 4 lb. weight	50% 1960 licences	Miscellaneous manufactured articles, n.e.i.			
86.20	861.500.3	Cinematograph: Sound recorders	66 2/3% 1960 licences	Tariff group 891			
86.21	861.500.4 861.500.5	Projectors	50% 1961 licences	Musical instruments, photographs and phonograph records			
86.22	861.400.9 861.500.9	Stands and other parts and accessories for use with photographic cameras, photographic flashlight apparatus (other than camera stands and tripods exceeding 4 lb.), cinematograph cameras, projectors, sound recorders and sound reproducers	50% 1960 licences	89.01	891.110.1 891.120.2	Office dictating machines as may be approved, etc., and accessories and parts thereof	33 1/2% 1961 licences
86.23	861.610.1 to 861.610.9	Image projectors (other than cinematograph projectors); photographic (except cinematographic) enlargers and reducers	50% 1961 licences	89.02	891.110.1 891.110.5 891.110.9 891.120.9	Gramophones (other than electric), and other sound recorders and accessories and parts thereof (other than cabinets, needles, sapphire and diamond styli whether or not mounted)	50% 1960 licences
		Apparatus and equipment of a kind used in photographic or cinematograph laboratories, n.e.i.; photo-copying apparatus (contact type); spools or reels, for film, viz.:		89.03	891.120.1	Cabinets for gramophones and tape recorders, n.e.i.	D
86.24	861.690.1 861.690.2 861.690.9	Film measuring apparatus and footage counters; film rewinders; other kinds (excluding articles classified under tariff items 861.690.3 and 861.690.4)	50% 1960 licences	89.04	891.120.3 891.120.4	Needles for gramophones and tape recorders; sapphires and diamond styli	75% 1960 licences
86.25	861.690.4	Engraved glass plates for photolithographic processes	100% 1960 licences	89.05	891.200.2 to 891.200.9	Gramophone records, etc. (excluding tapes)	50% 1960 licences
86.26	861.710.2 861.710.3	Drenehing syringes	75% 1960 licences	89.06	891.200.1	Tapes of a kind commonly used for sound or similar recording	50% 1960 licences
86.27	861.710.1 861.710.9 861.720.9	Encasas; other medical, dental, etc., instruments and appliances, non-electric; other mechano-therapy appliances, etc.	90% 1960 licences	89.07	891.410.1 Ex 891.410.9 891.810.3	Pianos, etc.; harpsichords and other stringed keyboard instruments; reed organs, harmoniums and the like, etc.	50% 1960 licences
86.28	861.720.1 861.720.4	Vibratory massage machines Aptitude-testing apparatus (See industry group 17)	75% 1960 licences	89.08	Ex 891.410.9 891.420.1 to 891.420.9 891.810.2 891.820.1 891.820.2 891.830.0 891.840.0 891.850.9 to 891.900.2	Harps; stringed musical instruments, n.e.i. etc.; accordions, foot blown; mouth organs; accordions, concertinas and similar musical instruments; wind musical instruments, n.e.i.; percussion musical instruments, etc.; electro-magnetic, etc., and similar instruments (other than electronic organs); musical instruments, n.e.i., etc.; tuning forks	50% 1960 licences
86.29	861.810.4 861.810.9	Water and other liquid supply or production meters; calibrating meters therefor	75% 1960 licences	89.09	891.430.0 891.810.1 891.850.1	Musical instrument strings Pipe organs, electronic organs	75% 1960 licences C
86.30	861.820.1	Billiards meters (See tariff group 894)	C	89.11	891.900.3 891.900.4 891.900.5	Metronomes	66 2/3% 1960 licences
86.31	861.920.0	Automatic pilots for aircraft		89.12	891.900.3 891.900.5	Pitch pipes and organ pipes and stop knobs, etc.	75% 1960 licences
86.32	861.930.1	Balances of a sensitivity of 5 centigrammes, etc.	66 2/3% 1960 licences	89.13	891.900.9	Parts and accessories of musical instruments (other than tuning forks, metronomes, pitch pipes, organ pipes and stop knobs, etc.)	50% 1960 licences
86.33	861.820.9 861.910.0 Ex 861.930.9 861.950.0 Ex 861.960.0 861.980.0 599.990.6 665.200.1 697.210.1 697.220.1 697.230.1 698.910.7 698.920.3 698.940.7 861.940.0	Mathematical calculating instruments, slide rules, disc calculators and the like	66 2/3% 1960 licences	89.14*	891.110.2 891.110.3	Dictating machines (other than office dictating machines as may be approved, etc.)	50% 1960 licences
		Revolution counters, etc. (other than billiards meters); surveying, etc., instruments (other than auto pilots for aircraft); drawing, marking out, etc., instruments (other than mathematical calculating instruments, etc., and school rulers); machines, etc., for testing the hardness, etc.; hydrometers and similar instruments, etc. (other than dial type expansion thermometers); instruments and apparatus for physical and chemical analysis, etc.; fusible ceramic firing testers; capacity measures of iron, or steel, copper, aluminium or glass	66 2/3% 1960 licences	89.15	891.110.6	Electric gramophones	D
		Instruments, apparatus or models, designed solely for demonstrational purposes (for example, in education or exhibition), unsuitable for other uses	(See industry group 17)	Tariff group 892			
86.34	861.970.1 861.970.9	Instruments and apparatus for measuring, checking, or automatically controlling the flow, depth, pressure, or other variables of liquids or gases, or for automatically controlling temperature (for example, pressure gauges, thermostats, level gauges, flow meters, heat meters, automatic oven-draught regulators), not being articles falling within items 861.910.1 and 861.910.9	75% 1960 licences	Printed matter			
86.35	861.990.0	Parts or accessories suitable for use solely or principally with one or more of the articles falling within tariff items 729.510.1 to 729.520.0, 861.810.1 to 861.810.9, 861.820.1, 861.820.9, 861.960.0, 861.970.1, and 861.970.9	75% 1960 licences	Tariff group 893			
Photographic and cinematographic supplies							
86.36	862.300.1 862.300.2	Chemical products of a kind and in a form suitable for use in photography; flashlight materials of a kind and in a form suitable for use in photography	75% 1960 licences	893.201.2		Articles as may be approved by the Minister and under such conditions, etc., suited for wear by infants up to the age of two years (See tariff group 841)	
86.37	862.410.1 862.420.2	X-ray plates and x-ray film in the flat or in rolls, unexposed, etc.	100% 1960 licences	893.201.8		Clips, tags, rings, and other articles, etc. (See tariff group 698)	
86.38	Ex 862.430.1 Ex 862.430.9	Dyeline, Diazo and blueprint papers	C	893.201.9 893.201.6 893.202.1 893.202.2 893.201.7		Artificial eyes (See tariff group 899) Watch glasses (See tariff group 664) Bottles, jars, and other containers	75% 1960 licences (same goods)
				893.202.6 893.202.9		Hand knitting needles and hand knitting pins; crochet hooks (See tariff group 698)	
				893.203.1		Inflatable beds and cushions specially suited for hospital use; urinals (See tariff group 629)	
				89.20	893.100.0 893.200.2 893.201.1	Hot water bags and bottles of man-made plastic reinforced with textile (See tariff group 629)	C
						Tubes, rods, sticks, profile shapes, etc.	
						Gloves and mittens of types specially suited for industrial scientific purposes, etc.; protective articles for wear suited for industrial or similar purposes, etc. (See tariff group 861)	
				89.21	893.202.3	Stoppers and other closures, for bottles, jars, and casks	75% 1960 licences (same goods)
				89.22	893.202.4 893.202.5	Washers	50% 1960 licences
				89.23	893.200.1 893.200.3 to 893.200.9 893.201.3 to 893.201.5 893.202.7 893.203.2 to 893.203.9	All other articles of man-made plastic materials, n.e.i.	C (specify types)

\* May be used for imports under item code 89.02.

Item Code	Tariff Item	Brief Description	Allocation
SECTION 9 COMMODITIES AND TRANSACTIONS NOT CLASSIFIED ACCORDING TO KIND			
90.01	941.000.0 931.010.0 to 931.090.0 951.010.0 to 961.000.0	Live animals, n.e.i., including zoo animals, etc. (See tariff group 001) Other commodities and transactions not classified according to kind	C (specify types)
<b>Industry groups</b>			
<b>Industry group No. 1: Materials and components to be used in the manufacture of biscuits and confectionery</b>			
G 1		Materials and components, as specified in item code G 1 of the 1961 import licensing schedule, to be used in the manufacture of biscuits and confectionery	C + 75% 1961 licences (same goods)
<b>Industry group No. 2: Materials and components to be used in the manufacture of brushware</b>			
G 2		Materials and components, as specified in item code G 2 of the 1961 import licensing schedule, to be used in the manufacture of brushware	C + 75% 1961 licences (same goods)
<b>Industry group No. 3: Materials and components to be used in the manufacture of foundation garments (including swimsuits)</b>			
G 3		Materials and components, as specified in item code G 3 of the 1961 import licensing schedule, to be used in the manufacture of foundation garments (including swimsuits)	C + 75% 1961 licences (same goods)
<b>Industry group No. 4: Materials and components to be used in the manufacture of incandescent and fluorescent lamps</b>			
G 4		Materials and components, as specified in item code G 4 of the 1961 import licensing schedule, to be used in the manufacture of incandescent and fluorescent lamps	C + 75% 1961 licences (same goods)
<b>Industry group No. 5: Materials and components to be used in the manufacture of paints and varnishes</b>			
G 5		Materials and components, as specified in item code G 5 of the 1961 import licensing schedule, to be used in the manufacture of paints and varnishes	C + 75% 1961 licences (same goods)
<b>Industry group No. 6: Materials and components to be used in the manufacture of polishes-household and floor</b>			
G 6		Materials and components, as specified in item code G 6 of the 1961 import licensing schedule, to be used in the manufacture of polishes-household and floor	C + 75% 1961 licences (same goods)
<b>Industry group No. 7: Materials and components to be used in the manufacture of radios</b>			
G 7		Materials and components, as specified in item code G 7 of the 1961 import licensing schedule, to be used in the manufacture of radios (excluding glass sheet)	C + 75% 1961 licences (same goods)
<b>Industry group No. 8: Materials and components to be used in the manufacture of gas and electric ranges</b>			
G 8		Materials and components, as specified in item code G 8 of the 1961 import licensing schedule, to be used in the manufacture of gas and electric ranges (excluding metal cordage)	C + 75% 1961 licences (same goods)

1. Die erteilten Bewilligungen sind gültig für die Einfuhr der betreffenden Waren in der Zeit vom 1. 7. 62—30. 6. 63

«E» Waren, die ohne Bewilligung zur Einfuhr aus allen Ländern zugelassen sind.

«A» Bewilligungen werden an traditionelle Importeure bis zu 75% des Wertes der im Jahre 1960 erteilten Lizenzen verabfolgt. Es werden später weitere Bewilligungen bei nachgewiesenem Bedarf gewährt.

«% 1961 Licences» Bewilligungen werden zum angegebenen Prozentsatz des Wertes der vom 1. 1.—31. 7. 1961 erteilten Lizenzen verabfolgt.

«% Licences»  
(ausgenommen 1961)

Bewilligungen werden bis zum angegebenen Prozentsatz des Wertes der in den betreffenden Jahren erteilten Lizenzen verabfolgt.

«% Imports under Licences»

Bewilligungen werden bis zum angegebenen Prozentsatz des Wertes der in den betreffenden Jahren gefügigen Einfuhren erteilt.

«C» Einfuhrgesuche werden von Fall zu Fall geprüft.

«D» Gegenwärtig keine Zuteilungen vorgesehen. Bewilligungen werden nur ganz ausnahmsweise erteilt.

«M» Lizenzen werden für die Einfuhr von Waren aus den «Scheduled Countries» und «non scheduled countries» getrennt verabfolgt.

«Industry Groups»

Die erteilten Bewilligungen berechtigen zur Einfuhr aller in den betreffenden «Industry Groups» aufgeführten Waren.

2. **Scheduled Countries:** Bolivien, Canada, Columbien, Costa Rica, Cuba, Dominikanische Republik, Ecuador, El Salvador, Guatemala, Haiti, Honduras, Korea, Liberia, Mexico, Nicaragua, Panama, Philippinen, Vereinigte Staaten von Nordamerika, Venezuela.

3. Die vorangehende Bezeichnung «Ex» bedeutet, dass nur ein Teil der Position der betreffenden Einfuhrregelung unterstellt ist.

4. Sofern der Wert der beantragten Einfuhrbewilligungen die für die einzelnen Warenkategorien vorgesehene Grundzuteilung überschreitet, muss der Gesuchsteller den Nachweis erbringen, dass er für den betreffenden Zeitraum auf den Bezug der Ware angewiesen ist.

5. Die Bewilligungen müssen vor der Einfuhr eingeholt werden, da sonst die Ware beschlagnahmt werden kann.

Item Code	Tariff Item	Brief Description	Allocation
<b>Industry group No. 9: Materials and components to be used in the manufacture of refrigerators (Domestic, commercial, and industrial), washing machines (Clothes and dish), vacuum cleaners, floor polishers (Excluding Metal cordage)</b>			
G 9		Materials and components, as specified in item code G 9 of the 1961 import licensing schedule, to be used in the manufacture of refrigerators (domestic, commercial, and industrial), washing machines (clothes and dish), vacuum cleaners, floor polishers	C + 75% 1961 licences (same goods)
<b>Industry group No. 10: Materials and components to be used in the manufacture of the rubber goods</b>			
G 10		Materials and components, as specified in item code G 10 of the 1961 import licensing schedule, to be used in the manufacture of rubber goods	C + 75% 1961 licences (same goods)
<b>Industry group No. 11: Materials and components to be used in the manufacture of soaps and soap powders</b>			
G 11		Materials and components, as specified in item code G 11 of the 1961 import licensing schedule, to be used in the manufacture of soaps and soap powders	C + 75% 1961 licences (same goods)
<b>Industry group No. 12: Materials and components to be used in the Manufacture of toilet preparations and cosmetics</b>			
G 12		Materials and components, as specified in item code G 12 of the 1961 import licensing schedule, to be used in the manufacture of toilet preparations and cosmetics	C + 75% 1961 licences (same goods)
<b>Industry group No. 13: Materials and components to be used in the manufacture of toys, perambulators and tricycles</b>			
G 13		Materials and components, as specified in item code G 13 of the 1961 import licensing schedule, to be used in the manufacture of toys, perambulators and tricycles	C + 75% 1961 licences (same goods)
<b>Industry group No. 14: Articles and materials to be used by religious, organizational for religious purposes only</b>			
G 14		Articles and materials, as specified in item code G 14 of the 1961 import licensing schedule, to be used by religious organizations for religious purposes only	C + 75% 1961 licences (same goods)
<b>Industry group No. 15: Manufacturers' samples for study or copying purposes only and not for resale</b>			
G 15		Manufacturers' samples, as specified in item code G 15 of the 1961 import licensing schedule, to be used for study or copying purposes and not for resale	C + 75% 1961 licences (same goods)
<b>Industry group No. 16: Materials and components to be used in the manufacture of stationery</b>			
G 16		Materials and components, as specified in item code G 16 of the 1961 import licensing schedule, to be used in the manufacture of stationery	C + 75% 1961 licences (same goods)
<b>Industry group No. 17: Materials, apparatus, appliances and articles to be used for educational purposes</b>			
G 17		Materials, apparatus, appliances and articles as specified in item code 416-1 of the 1961 import licensing schedule	75% 1961 licences
<b>Industry group No. 18: Spare and service parts of motor vehicles</b>			
G 18		Goods as specified in item code 389-5 of the 1961 import licensing schedule	100% 1960 licences

1. Les licences seront valables pour les importations durant la période du 1<sup>er</sup> juillet 1962 au 30 juin 1963.

«E» Marchandises admises sans licences à l'importation en provenance de tous les pays.

«A» Des licences sont attribuées aux importateurs traditionnels jusqu'à 75% de la valeur des permis accordés en 1961. Il est prévu de délivrer plus tard de nouvelles licences, pour autant que le besoin des marchandises en question peut être prouvé par le requérant.

«% 1961 Licences» Les licences sont délivrées jusqu'à concurrence du pourcentage indiqué de la valeur des permis accordés du 1<sup>er</sup> janvier au 31 juillet 1961.

«% Licences»  
(1961 excepté)

Les licences sont délivrées jusqu'à concurrence du pourcentage indiqué de la valeur des permis accordés durant l'année mentionnée.

«% Imports under Licences»

Les licences sont délivrées jusqu'à concurrence du pourcentage indiqué de la valeur des importations effectuées durant l'année mentionnée.

«C» Les demandes d'importations seront examinées individuellement.

«D» Pas d'attributions prévues actuellement. Des licences ne sont délivrées qu'exceptionnellement.

«M» Des licences distinctes sont délivrées pour l'importation de marchandises en provenance de «scheduled countries» ou de «non scheduled countries».

«Industry Groups»

Les licences attribuées sont valables pour l'importation de toutes les marchandises énumérées dans l'«Industry Groups» en question.

2. **Scheduled Countries:** Bolivie, Canada, Colombie, Corée, Costa Rica, Cuba, République Dominicaine, El Salvador, Equateur, Etats-Unis de l'Amérique du Nord, Guatemala, Haiti, Honduras, Libéria, Mexique, Nicaragua, Panama, Philippines, Venezuela.

3. L'indication «Ex» précédant le numéro du tarif signifie qu'une partie seulement des marchandises de cette rubrique sont soumises au régime d'importation indiqué.

4. Si la valeur des licences demandées dépasse l'attribution de base prévue pour les diverses catégories de marchandises, le requérant doit fournir la preuve que la marchandise lui est indispensable pour la période en question.

5. Les intéressés doivent être en possession des licences avant l'importation de la marchandise, faute de quoi celle-ci peut être confisquée. 114. 17. 5. 62.

**Accordo svizzero-indiano sui crediti di trasferimento**

Il 30 luglio 1960 venne firmato a Berna un accordo che consentì ad un consorzio di banche svizzere di aprire eredità a lunga scadenza, coperti dalla garanzia dei rischi delle esportazioni della Confederazione e destinati agli acquisti da parte indiana di beni strumentali svizzeri del valore di fornitura di 100 milioni di franchi. La prima rata di 60 milioni di franchi, messa a disposizione a quell'epoca, venne nel frattempo quasi interamente utilizzata per le ordinazioni indiane.

In occasione dello scambio di note, avvenuto il 14 maggio 1962 tra l'Ambasciatore E. Stopper, Direttore della divisione del commercio del DEP, e l'Ambasciatore indiano a Berna, M. A. Rauf, venne liberata anche la seconda rata dei crediti di trasferimento e, nel contempo, aumentato il valore delle forniture da 40 a 50 milioni di franchi. Ne consegue che il valore del volume totale delle forniture, possibile in base ai crediti di trasferimento, subisce un aumento da 100 a 110 milioni di franchi.

La liberazione della seconda rata consentirà all'India di acquistare ulteriormente beni strumentali svizzeri per la realizzazione dei suoi progetti di sviluppo nazionale.

114. 17. 5. 62.

Maroc

Foire de Casablanca

Le Bulletin officiel marocain publie un avis aux exposants de la Foire internationale de Casablanca 1962 les informant de l'ouverture de contingents

d'importation spéciaux au titre de la Foire. Les demandes d'ouverture de ces contingents doivent parvenir à la Direction du Commerce à Rabat jusqu'au 21 mai 1962. Il est rappelé aux intéressés que les importations effectuées sous couvert de ces licences spéciales ne sont pas soumises à l'obligation du dépôt bancaire de 25% de la valeur des marchandises.

114. 17. 5. 62.

**Ausland-Postüberweisungsdienst — Service intern. des virements postaux**

Umrechnungskurs vom 17. Mai 1962 — Cours de conversion dès le 17 mai 1962

Belgien und Luxemburg: Fr. 8.73; Dänemark: Fr. 63.—; Deutschland: Fr. 108.50; Frankreich NF: 88.65; Italien Fr. —.70; Marokko: DH: Fr. 87.40; Niederlande: Fr. 120.85; Norwegen: Fr. 60.95; Oesterreich: Fr. 16.83; Schweden: Fr. 84.40.

Grossbritannien und Irland (Eire): 1 £ Sterl. = 12.21. Zahlungen durch Vermittlung der (par intermédiaire de la) Swiss Bank Corporation, London; Postcheekrechnung Nr. V 600, Basel.

114. 17. 5. 62.

Redaktion: Handelsabteilung des Eidg. Volkswirtschaftsdepartementes, Bern.

Rédaction: Division du commerce du Départ. fédéral de l'économie publique, Berne.

## Luftfracht nach Nordamerika Luftfracht mit Swissair



**Swissair fliegt  
wöchentlich 2 mal nach Montreal nonstop  
wöchentlich 2 mal nach Chicago via Montreal  
täglich nach New York nonstop**

Von diesen drei Städten direkte Weiterleitung nach allen Teilen Nordamerikas,  
nach Mexico und Zentralamerika. Ihr Spediteur oder die Swissair gibt Ihnen gerne weitere Auskünfte.

**Seilbahn Mürren-Allmendhubel****Einladung zur ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre**

Samstag, den 2. Juni 1962, 10 Uhr, im Hotel du Lac, in Interlaken  
(Abgabe der Stimmkarten von 9.30—10 Uhr)

**Traktanden:**

1. Abnahme des Geschäftsberichtes und der Rechnung für das Jahr 1961.
2. Entlastung der Verwaltungsorgane.
3. Herabsetzung und Vereinheitlichung des Grundkapitals
  - a) Aufhebung des den Prioritätsaktionären durch Art. 24 der Statuten eingeräumten Vorrechtes;
  - b) Beschlussfassung über die Herabsetzung des Prioritätsaktienkapitals;
  - c) Beschlussfassung über die Herabsetzung des Stammaktienkapitals;
  - d) Vereinheitlichung des Aktienkapitals;
  - e) Umtausch der herabgesetzten Aktien in einheitliche Aktien und Neufestsetzung des Stimmrechtes.
4. Erhöhung des Aktienkapitals.
5. Neufassung der Gesellschaftsstatuten.

Der Geschäftsbericht und die Anträge des Verwaltungsrates an die Generalversammlung können ab 23. Mai 1962 am Sitze der Gesellschaft eingesehen werden. Die Zutrittskarten sind bis Donnerstag, 31. Mai 1962, 12 Uhr, gegen Deponierung der Aktien bei den nachgenannten Stellen zu beziehen, wo auch die Anträge des Verwaltungsrates und der Statutenentwurf aufliegen.

**Einladung zur Sonderversammlung der Prioritätsaktionäre**

Samstag, den 2. Juni 1962, um 10.30 Uhr, im Hotel du Lac, in Interlaken  
(Abgabe der Stimmkarten von 9.30—10 Uhr)

**Traktanden:**

1. Aufhebung des durch Art. 24 der Statuten den Prioritätsaktionären eingeräumten Vorrechtes.
2. Beschlussfassung über die Herabsetzung des Prioritätsaktienkapitals.
3. Zusammenlegung des herabgesetzten Prioritätsaktienkapitals und des herabgesetzten Stammaktienkapitals und Umwandlung des vereinheitlichten Kapitales in ein einheitliches Aktienkapital sowie Neufestsetzung des Stimmrechtes.

Die Anträge des Verwaltungsrates an die Sonderversammlung können ab 23. Mai 1962 am Sitze der Gesellschaft eingesehen werden. Die Zutrittskarten sind bis Donnerstag, den 31. Mai 1962, 12 Uhr, gegen Deponierung der Aktien bei den nachgenannten Stellen zu beziehen, so auch die Anträge des Verwaltungsrates und der Statutenentwurf aufliegen:

Kantonalbank von Bern, Bern;  
Kantonalbank von Bern, Filiale Interlaken;  
Spar- & Leihkasse in Bern;  
Direktion der Berner Oberland-Bahnen, Interlaken.

Interlaken, den 14. April 1962.

Der Verwaltungsrat.

**S.I. Cité 57 S.A. bloc A, à La Chaux-de-Fonds**

Messieurs les actionnaires sont convoqués à

**l'assemblée générale extraordinaire**

pour le mercredi 6 juin 1962, à 11 heures, en l'Étude de M<sup>e</sup> Francis Roulet, avocat-notaire, à La Chaux-de-Fonds.

**Ordre du jour:**

- 1<sup>o</sup> Démission de l'administrateur et décharge à ce dernier pour son activité.
- 2<sup>o</sup> Nomination d'un nouvel administrateur.
- 3<sup>o</sup> Divers.

La Chaux-de-Fonds, le 15 mai 1962.

L'administration.

Die Aktionäre der

**Photocolor Kreuzlingen AG.**

werden hiermit eingeladen zu einer

**ausserordentlichen Generalversammlung**

auf Freitag, den 1. Juni 1962, 10 Uhr, im Restaurant Rebstock,  
Hauptstrasse 61, in Kreuzlingen.

**Traktanden:**

1. Protokoll.
2. Bericht der Verwaltung.
3. Beschlussfassung über den Antrag des Verwaltungsrates auf Abänderung von Art. 10 der Statuten.
4. Varia.

Der Statutenänderungsantrag des Verwaltungsrates liegt am Gesellschaftssitz Romanshornstrasse 16 in Kreuzlingen auf und kann von den Aktionären dort eingesehen werden.

Der Verwaltungsrat.

**Eigenheim-Genossenschaft Gesang-Verbindung Technikum Burgdorf****Einladung zur 7. ordentlichen Generalversammlung**

auf Samstag, den 23. Juni 1962, 11.30 Uhr, im Eigenheim  
an der Kroenhalde in Burgdorf

**Traktanden:**

1. Protokoll der letzten ordentlichen Generalversammlung.
2. Jahresbericht.
3. Jahresrechnung und Bilanz.
4. Bericht der Kontrollstelle.
5. Wahl des Präsidenten, der Mitglieder der Verwaltung.
6. Wahl der Kontrollstelle.
7. Diverses.

Die Verwaltung der Genossenschaft  
Eigenheim Gesang-Verbindung Technikum Burgdorf.

**S.I. Cité 57 S.A. bloc D, à Neuchâtel**

Messieurs les actionnaires sont convoqués à

**l'assemblée générale extraordinaire**

pour le mercredi 6 juin 1962, à 11 heures 15, en l'étude de M<sup>e</sup> Francis Roulet, avocat-notaire, à La Chaux-de-Fonds.

**Ordre du jour:**

- 1<sup>o</sup> Démission de l'administrateur et décharge à ce dernier pour son activité.
- 2<sup>o</sup> Nomination d'un nouvel administrateur.
- 3<sup>o</sup> Transfert du siège social de Neuchâtel à La Chaux-de-Fonds et modifications statutaires y relatives.
- 4<sup>o</sup> Divers.

La Chaux-de-Fonds, le 15 mai 1962.

L'administration.



Von Grossfirmen erprobt und nachbestellt. Ein Fund für gute Einkäufer:

## Büro-Schreibtische nur Fr. 395.-

Schweizer Fabrikat

2 Hängereg.-Schubladen auf Kugellagern, 6 Schrägplatten. Material- und Auszugschieber inbegriffen. Bestellen Sie jetzt für **SOFORTLIEFERUNG** oder auf gewünschtes Datum. Einzelkorpus Fr. 195.-. Ferner Auswahl verschiedener Schreibtische mit Vollauszügen, Kugellagerführung, Zentralverschluss. Zu äussersten Preisen auch Schreibmaschinensätze, Winkelkombi., Formularegestelle, Tische, Bürostühle. **Besichtigen oder Prospekte verlangen:** B. Reinhardt's Erbe, Kreuzstrasse 58, Zürich, Telefon 051 47 11 14.

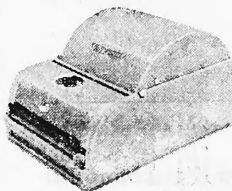
## Ihre billigste Schreibkraft — das Copyrex-Photokopiergerät

### Preislich Einmalig

das weitaus günstigste voll-elektrische Gerät, nur Fr. 475.-

praktisch und einfach in der Bedienung.

Photokopieren: billig, praktisch, schnell — ersetzt oft eine Schreibkraft vollkommen. Copyrex nimmt Ihnen soviel Arbeit ab, dass es sich lohnt, sofort einen Prospekt oder eine Vorführung zu verlangen.



## Copyrex

C. D. Indicator AG Zürich  
Lagerstr. 47, Tel. (051) 251170

**Wertbeständig**  
**WALTHER**

Addiermaschine  
Für elektrische Arbeitsweise konstruiert.  
Modernste Bauart mit Typenrädern im Druckwerk.  
Ruhige Arbeitsweise.  
200 Drucke in der Minute.

Generalvertretung:  
**ADDITIONS- & RECHENMASCHINEN A.G.**  
Zürich 23    Bahnhofplatz 9    Tel. (051) 27 01 33

Inserate im SHAB haben stets Erfolg!

## Elektrizitätswerk Schwyz

### Dividendenzahlung

Gemäss Beschluss der am 16. Mai 1962 abgehaltenen Generalversammlung der Aktionäre unserer Gesellschaft wird der

Coupon Nr. 5 mit netto Fr. 24.-

ab 17. Mai 1962 von der Kantonalbank Schwyz sowie an den Kassen unserer Büros in Schwyz und Luzern eingelöst.

Schwyz, 16. Mai 1962.

Die Geschäftsleitung.

## ELEKTRA BASELAND LIESTAL

### Einladung zur ordentlichen Delegiertenversammlung

Samstag, den 2. Juni 1962, 14.30 Uhr, im Konzertsaal des Hotels Engel (Eingang Burgstrasse), in Liestal.

#### Traktanden:

1. Protokoll der Delegiertenversammlung vom 13. Mai 1961.
  2. Statutarische Wahlen:
    - a) Verwaltungsrat;
    - b) Kontrollstelle.
  3. Geschäftsbericht und Jahresrechnung 1961. Entgegennahme der Anträge des Verwaltungsrates sowie des Berichtes der Kontrollstelle. Entlastung des Verwaltungsrates und der Geschäftsleitung.
  4. Neudruck der Statuten. Antrag auf Vornahme textlicher Änderungen in folgenden Paragraphen:
 

Statuten:	Anhang der Statuten (Wahlregeln):
in § 6, Abschnitt B	in § 4, Abschnitt B
in § 23, 1. Absatz	in § 6, 1. Absatz
	in § 21.
  5. Diverses.
- Zu Traktandum 4 erhalten die Delegierten ein orientierendes Zirkular zugestellt. Der Geschäftsbericht mit der Jahresrechnung 1961 sowie der Bericht der Kontrollstelle liegen am Sitz unserer Genossenschaft in Liestal zur Einsicht auf und können daselbst von den Mitgliedern unserer Unternehmung unentgeltlich bezogen werden.

Für den Verwaltungsrat  
Der Präsident: Dr. H. Meyer.

## Elektrizitätswerk Aldorf

### Dividendenzahlung

Gemäss Beschluss der am 16. Mai 1962 abgehaltenen Generalversammlung der Aktionäre unserer Gesellschaft wird der

Coupon Nr. 7 mit netto Fr. 5.-

ab 17. Mai 1962 von der Urner Kantonalbank, Aldorf, sowie an den Kassen unserer Büros in Aldorf und Luzern eingelöst.

Aldorf, 16. Mai 1962.

Die Geschäftsleitung.

## FINANCIERE DU MONT-BLANC S.A.

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

### assemblée générale extraordinaire

pour le mardi 29 mai 1962, à 10 heures, en l'étude de M<sup>e</sup> Jean Daniel Sautter, notaire, 1, rue de la Tour de l'Île, à Genève.

#### Ordre du jour:

- 1° Rapport du conseil d'administration sur l'augmentation du capital social de 1 million à 2 millions de francs et la révision des statuts.
- 2° Emission de 900 actions A, au porteur, pour 900 000 fr.
- 3° Emission de 1000 actions B, nominatives, pour 100 000 fr.
- 4° Constitution de la souscription intégrale et de la libération totale des actions nouvelles.
- 5° Révision des statuts.

Le rapport du conseil d'administration et le projet de nouveaux statuts sont à la disposition de Messieurs les actionnaires à partir du 18 mai 1962.

Le conseil d'administration.

## AG der von Moos'schen Eisenwerke Luzern

### Dividendenzahlung Umwandlung der bisherigen Inhaberaktien in vinkulierte Namenaktien Erhöhung des Aktienkapitals

1. Die Generalversammlung vom 16. Mai 1962 hat für das Geschäftsjahr 1961 die Ausschüttung einer Dividende von Fr. 70.- pro Aktie (nach Abzug von Coupon- und Verrechnungssteuer) beschlossen. Für den Bezug der Dividende ist der Coupon Nr. 17 zu verwenden.
2. Die gleiche Generalversammlung hat beschlossen, die bisherigen Inhaberaktien in vinkulierte Namenaktien umzuwandeln. Sämtliche Inhaber von Aktien, die am 5. Mai 1962 nachweisbar Eigentümer der betreffenden Titel waren, werden für sie ohne weiteres ins Aktienregister eingetragen. Für die Eintragung von Aktien, die nach diesem Datum erworben wurden, behält sich der Verwaltungsrat, den Entsch. auf Grund der neuen statutarischen Bestimmungen vor. Unsere Aktionäre werden gebeten, ihre bisherigen Inhaberaktien einschliesslich Taton und Coupon Nr. 20 ff. zusammen mit einem vollständig ausgefüllten Anmeldeformular bis spätestens 2. Juni 1962 bei einer der nachstehenden Stellen einzureichen:

Hauptkasse unserer Gesellschaft, Kasernenplatz 1, Luzern  
Luzerner Kantonalbank, Luzern  
Schweizerische Kreditanstalt, Luzern  
Schweizerische Bankgesellschaft, Luzern  
Schweizerische Volksbank, Luzern  
Bankhaus Falek & Cie, Luzern  
Aktiengesellschaft Leu & Co., Zürich

Die Anmeldeformulare sind bei unserer Hauptkasse und den oberwähnten Banken erhältlich.

3. Gemäss weiterem Beschluss der Generalversammlung vom 16. Mai 1962 ist das Aktienkapital unserer Gesellschaft durch Ausgabe von 2000 neuen vinkulierten Namenaktien zu je Fr. 1000.- Nomwert, dividendenberechtigt ab 1. Januar 1962, von Fr. 5 000 000.- auf Fr. 7 000 000.- erhöht worden. Ein Konsortium hat die neuen Aktien übernommen und hält sie den derzeitigen Aktionären im Verhältnis ihres bisherigen Aktienbesitzes bis 2. Juni 1962 zur Verfügung. Um ihr Bezugsrecht, das für je 5 alte Aktien 2 neue beträgt, geltend zu machen, haben die Aktionäre unserer Hauptkasse direkt oder durch Vermittlung der oberwähnten Banken einen Zeichnungsschein und gleichzeitig auch die Dividendencoupons Nr. 18 und 19 einzureichen. Von diesen ist ein jeder Ausweis für ein Bezugsrecht von 1/2 Aktie; für Zeichnung einer neuen Aktie bedarf es somit 5 solcher Coupons Nr. 18 oder 19. Zeichnungsscheine mit Prospekt und Bezugsbedingungen können bei der Hauptkasse unserer Gesellschaft sowie bei den oberwähnten Banken bezogen werden. Diese erteilen auch Auskunft, zu welchen Bedingungen Spitzen abgetreten oder ergänzt werden können. Die Liberierung des auf die neuen Aktien entfallenden Betrages ist bis spätestens 30. Juni 1962 vorzunehmen.

Der Verwaltungsrat der Gesellschaft behält sich vor, bei Zuteilung der 2000 neuen Aktien Eintragungen in das Aktienbuch auf Grund der neuen statutarischen Bestimmungen zu verweigern, soweit die Zeichnungen von solchen Personen stammen, die am 5. Mai 1962 noch nicht Eigentümer von Aktien waren, oder die Zeichnung von Aktionären in einem höheren Verhältnis als 2/3 ihres dannzumaligen Eigentums an Aktien erfolgt.

Luzern, den 16. Mai 1962.

Der Verwaltungsrat.

## d'Arcis & d'Arcis AGENCE AMERICAINE S.A. Holding

Genève

### L'assemblée générale ordinaire des actionnaires

est convoquée pour le mercredi 30 mai 1962, à 10 heures, au siège social, boulevard Helvétique 17, Genève.

#### Opérations statutaires.

Messieurs les actionnaires peuvent retirer leurs cartes d'admission au siège social sur indication des numéros des titres avant le 28 mai 1962 et y prendre connaissance du bilan, du compte de profits et pertes et du rapport du contrôleur.

Genève, le 17 mai 1962.

Le conseil d'administration.

## Société Fiduciaire FIDUSA société anonyme

siège social: Vevey

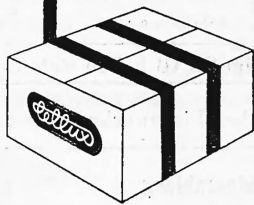
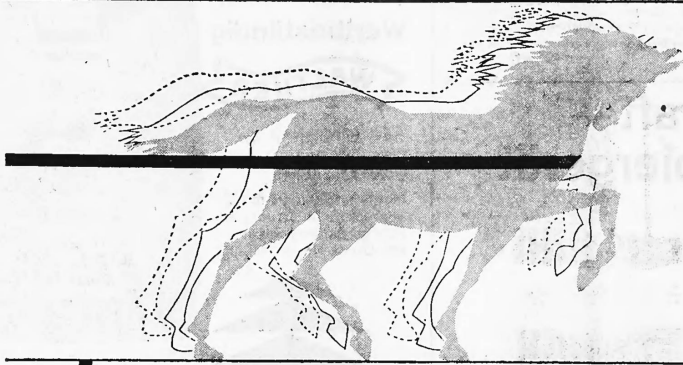
L'assemblée générale du 11 mai 1962 a fixé le dividende à 20 fr. brut par action. Le coupon N° 1 est payable auprès de la Banque Cantonale Vaudoise à Vevey. Chaque bon de jouissance recevra 20 fr. brut contre remise du coupon N° 1 payable au même domicile.

Vevey, le 12 mai 1962.

Le conseil d'administration.



# Rayoncellux



das verstärkte,  
neuartige Klebeband für  
Verpackungszwecke

Das mit Rayon verstärkte Selbstklebeband — speziell geschaffen zum Verschließen von Kartonboxen — erleichtert den Versand Ihrer Waren; denn es macht Werkzeug überflüssig, klebt augenblicklich, ist enorm reißfest.

Es bietet Ihnen wirtschaftliche Spedition und Lagerung von Waren aller Art.

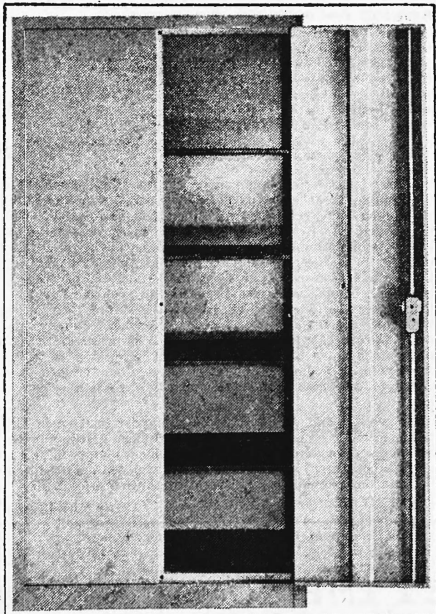
Rayoncellux ist so stark, daß es selbst einen Pferdezug aushält, und wird in den Farben weiß (naturel), rot, blau und grün geliefert. Es kann bis zweifarbige bedruckt werden.

Verlangen Sie Gratismuster oder Vertreterbesuch.

Ein Produkt der Feldmühle AG Rorschach

Abteilung Cellux

Der SHAB-Leserkreis ist kaufkräftig. Nutzen Sie diese Kaufkraft — inserieren Sie!



# Fr. 350

der neue Scholl-Bürostahlschrank  
sofort lieferbar

Mit doppelten Flügeltüren, vier verstellbaren Tablaren, Einbrennlackierung in Lichtbeige, mit Leichtmetall-Sicherheits-schloss. Solide Ganzstahl-Konstruktion.

In unserer permanenten Möbel- ausstellung weitere Modelle!

Gebrüder Scholl AG Zürich  
Poststrasse 3 beim Paradeplatz  
Telefon 23 76 80



## Inkasso

auf der ganzen Welt durch

### DUN

Zürich 1, In Gassen 6, Tel. (051) 27 08 30

Conventionsfreie Frachten  
ab Uebersee und England

Müller-Gysin AG.  
Basel Zürich

## Calculateur

expérimenté dans la lithographie tarifaire et exportation, bilingue allemand-français, stage à l'étranger, notions d'anglais, diplômes commerciaux

cherche place intéressante à la vente ou à l'achat.

Ecrire sous chiffre P Y 10112 L à Publicitas Lausanne.



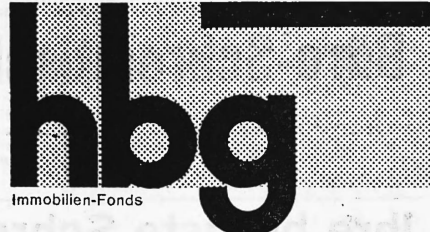
## STAHLMÖBEL



Büromöbel +  
Betriebseinrichtungen

Bezugsquellennachweis durch:

FR. GUT AG. HÄGENDORF/SO  
Stahlmöbel- und Metallwaren-Fabrik  
Telefon 062 / 6 91 49



# 4 1/2 %

Rendite bringen Ihnen die Zertifikate des hbG-Immobilien-Fonds. Überzeugen Sie sich selbst von dieser sicheren Kapitalanlage und verlangen Sie Prospekt mit Jahresbericht.  
Ein Telefon genügt:  
061/41 38 88 (Perrig AG)

Handwerker-Baugenossenschaft Basel und Umgebung  
Basel, Sevogelstrasse 30

Das

## Depositenheft DZ Nr. 17731

ausgestellt von der Migros Bank in Zürich mit einem Guthaben von Fr. 500.— wird vermisst.

Allfällige Inhaber dieses Depositenheftes werden hiemit aufgefordert, dieses innert 6 Monaten, von heute an gerechnet, an den Schaltern der Migros Bank, Zürich, vorzuweisen, widrigenfalls dieses Depositenheft als kraftlos erklärt und an dessen Stelle ein neues ausgestellt würde.

Zürich, 14. Mai 1962.

Migros Bank.



## Warenumsatzsteuer

(Ausgabe April 1962)

Die gegenwärtig gültigen Erlasse betreffend die Warenumsatzsteuer wurden im Schweizerischen Handelsamtsblatt veröffentlicht. Sie sind in einer Broschüre von 42 Seiten zusammengefasst, die zum Preise von Fr. 1.80 Porto (inbegriffen) bei Vor-einzahlung auf unsere Postcheckrechnung III 620 bezogen werden kann. Um Irrtü-mer zu vermeiden, sind separate schrift-liche Bestätigungen dieser Einzahlungen nicht erwünscht.

Administration des Schweizerischen  
Handelsamtsblattes Bern

In Sekunden  
eine weisse Kopie  
mit *Photorapid*  
von jeder Vorlage  
oder Dokument —  
originalgetreu  
und haltbar



## Photorapid «Comfort»

der modernste kombinierte  
Photokopier- und Entwicklungs-Apparat  
für höchste Ansprüche

Mit diesem Apparat photokopieren Sie blitzschnell und original- getreu jede geschriebene, gezeichnete oder gedruckte Vorlage im Format DIN A 4 oder DIN A 3.

- Photorapid «Comfort» entlastet Sie und Ihre Mitarbeiter von jeder geiststötenden Abschreibearbeit.
- Bis zu zehn Kopien von einem einzigen Negativ mit den neuen Multi-Positiv-Papieren.
- Entwicklerwanne wird automatisch mit Entwicklerlösung aufgefüllt und wieder entleert.

Verlangen Sie bitte Spezialprospekte der Sie interessierenden Apparate oder eine unverbindliche Vorführung und Probeaufstel- lung der Photorapid-Geräte durch den Fabrikanten.

**BURO-GERÄTE AG ZÜRICH**  
MILITARSTRASSE 90 TELEFON 051 / 25 36 88

BASEL WETTERSTENPLATZ 8 ☎ 051/339937 ST. GALLEN DUPOURSTR. 61 ☎ 051/30 01 28  
BERN AARBERGSTRASSE 57 ☎ 051/ 91871 LAUSANNE 20, ST. LAURENT ☎ 021/20 44 10  
LÜZERN SCHADROTSTR. 40 ☎ 041/ 91721 GENÈVE 32, RUE DE ZÜRICH ☎ 022/32 74 1\*